





page 6

page 16

page 38

page 50

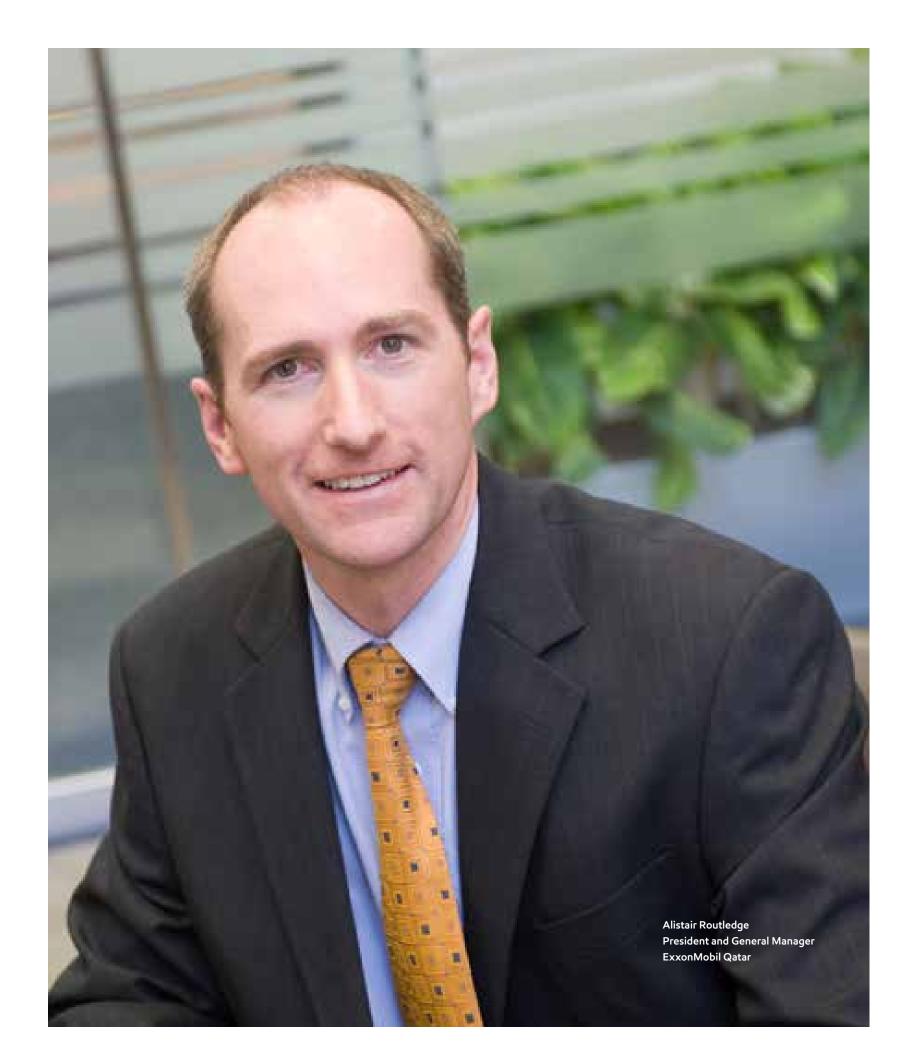
ENERGY
FOR A
THRIVING
SOCIETY

الطاقة من أجل مجتمع مزدهر ENERGY FOR RESEARCH, SAFETY, HEALTH AND ENVIRONMENT

الطاقة لأغراض البحث، والسلامة والصحة والبيئة ENERGY FOR HUMAN POTENTIAL

الطاقة من أجل التنمية البشرية **ADVERTISEMENTS** 

الإعلانات



#### إكسون موبيل قطر. سنة تمضي قدماً EXXONMOBIL QATAR. ONE YEAR MOVING FORWARD

Each year, ExxonMobil Qatar publishes an Achievements Book to update members of the community on our organization's CSR and business activities. This annual retrospective provides a succinct review of our accomplishments over the past year. It's also one of the ways we pay tribute to all of the local organizations -- from both the public and private sector --without whom we could not achieve these successes.

We're extremely proud of what we've accomplished together during 2015. Thanks to the support of our valued partners, we continue to provide the energy to drive human potential; to support research, safety, health and the environment; and to sustain Qatar's thriving society, in line with the Qatar National Vision 2030.

At the heart of this work is our long-standing partnership with Qatar Petroleum (QP), which helped Qatar become the world's largest producer and exporter of liquefied natural gas. As ExxonMobil Qatar celebrates more than 20 years of this partnership with QP, we continue to work diligently to help His Highness the Emir Sheikh Tamim Bin Hamad Al Thani achieve his vision of a knowledge-based society.

One of the key ways we do this is by investing our energy in developing human capacity through an extensive network of education partners: The Ministry of Education and Higher Education, Qatar Foundation, Qatar University, Qatar Petroleum, Teach For Qatar, INJAZ Qatar, Social Development Center and Al Fursan Center. Together, we're providing quality experiences for students across the various levels of Qatar's education system – all in support of a skilled and productive workforce that can help sustain Qatar's future.

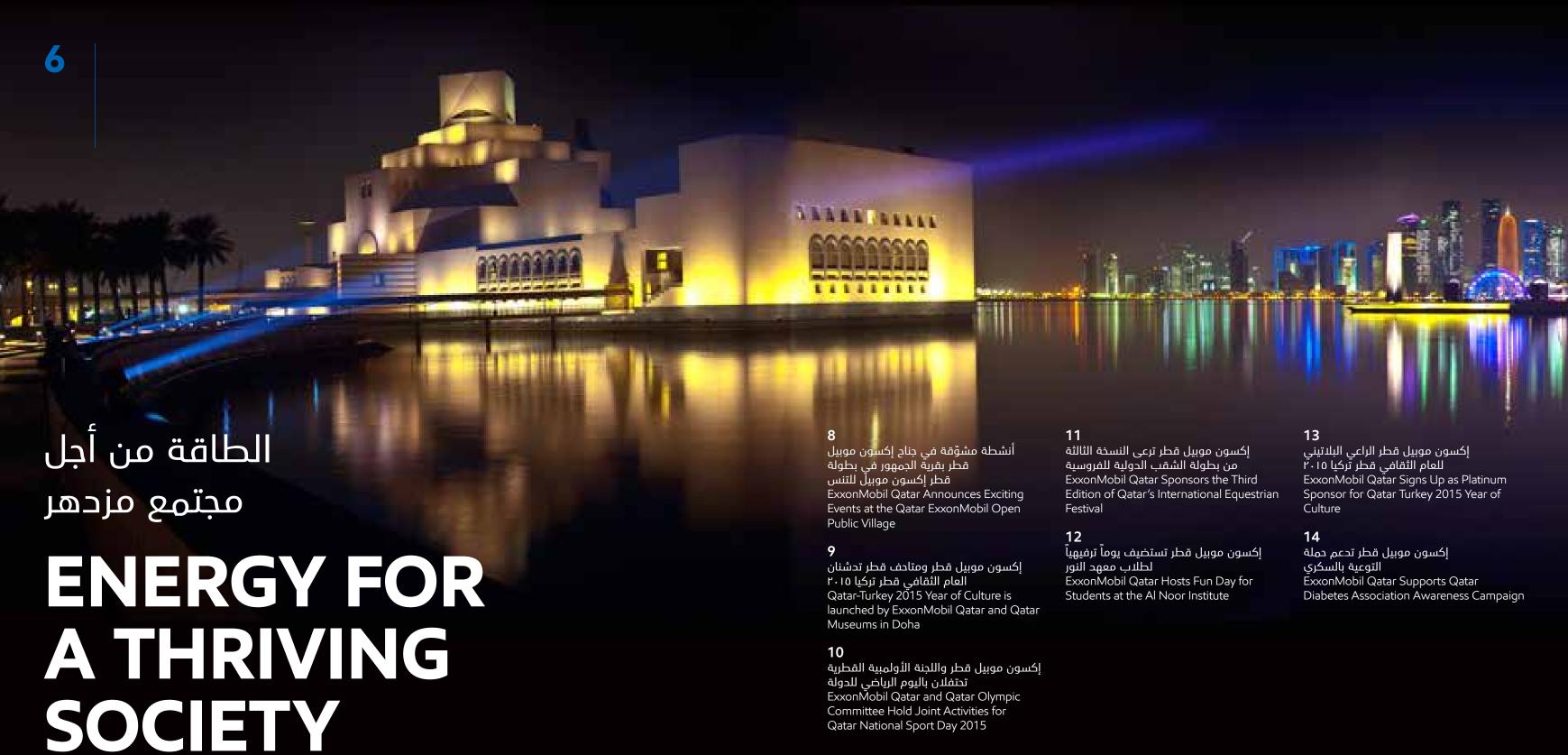
But we know that human development can't stop in the classroom: That's why we offer our own homegrown professional skills development model, the Tamayoz training program. The program provides professional and personal development opportunities for staff at QP, our joint ventures and other strategic partners in Qatar. You can read about the new Tamayoz facilities we proudly inaugurated at ExxonMobil Research Qatar, located in the Qatar Science and Technology Park, this past fall.

Colleagues and partners, we hope you enjoy the contents of this book. The work we do, and will continue to do in 2016, reflects our commitment to serve the communities in which we operate. May the energy captured in these pages inspire you to help us make 2016 an even better year for the State of Qatar.

Sincerely,

**Alistair Routledge**President and General Manager





Qatar National Sport Day 2015

#### **ENERGY FOR A THRIVING SOCIETY**

JANUARY 5, 2015 - ExxonMobil Qatar Announces Exciting Events at the Qatar ExxonMobil Open Public

As part of its official partnership with the Qatar Tennis Federation to organize the Qatar ExxonMobil Open 2015, ExxonMobil Qatar announced a variety of events that will be available to all visitors of the tournament's Public Village. Due to popular demand, ExxonMobil Qatar brought back the Mobil 1 Grand Prix simulator, which provided visitors with an interactive and realistic racing experience based on a full-size specification Formula One (F1) racing car.

٥ يناير ٢٠١٥ - اعلنت شركه إكسون موبيل قطر عن أنشطة مشوَّقة في جناحها بقرية الجمهور خلال بطولة قطر إكسون

في إطار شراكتها الرسمية مع الاتحاد القطري للتنس في تنظيم بطولة قطر إكسون موبيل المفتوحة ٢٠١٥؛ أُعلنت إكسون موبيل قطر عن مجموعة متنوعة من الأنشطة الممتعة لزوّار جناحها الخاص في قرية الجمهور خلال منافسات البطولة. ومن بين تلك النشاطات فعالية لاقت رواجاً كبيراً، وحرصت إكسون موبيل قطر على تقديمها للجمهور مجدداً، وهي سيارة محاكاة سباقات الفورمولا ون، التي أتاحت للزوّار فرصة الاستمتاع مرّة أخرى بتجربة السباق التفاعلية والواقعية من خلال سيارة مطابقة لمواصفات وحجم سيارة السياق الفورميلا وان. JANUARY 29, 2015 - Qatar-Turkey 2015 Year of Culture is launched by ExxonMobil Qatar and Qatar Museums in Doha

ExxonMobil Qatar and Qatar Museum reinforced their long-term relationship with the joint launch of Qatar-Turkey 2015 Year of Culture. Aimed at providing a deeper international understanding of Qatar and its rich culture, the initiative also highlights the country as a world-class center for business and cultural activities.

٢٩ يناير ٢٠١٥ – إكسون موبيل قطر ومتاحف قطر تدشنان العام الثِّقافي قطر تركيا ٢٠١٥

تعززت علاقة التعاون طويلة الأجل بين إكسون موبيل قطر ومتاحف قطر من خلال تحشينهما المشترك للعام الثقافي قطر تركيا ٢٠١٥، والذى يهدف إلى تعميق معرفة دول العالم وشعوبها بدولة قطر وثراء ثقافتها، كما ألقت المبادرة الضوء على الدولة باعتبارها وجهة عالمية المستوى للأعمال والأنشطة الثقافية.

**ENERGY FOR A THRIVING SOCIETY** 

## ExxonMobil announces exciting events at the Qatar ExxonMobil Open Public Village



notated Minotor of Cul-tur, Ara and Suitage HT IV Sumue by Addison of select Tarkey's Quartiti.

> Hill sode the previ-unt of GM's Outperson SR, thebits of Veyson bits ensemble: Tear of Calture: set the mond for the year and

Admin't Delaylink.

QUINE Moveme (IM) or Tamby oblinity aschold Gear-Toder any daing a V-Promptic hold of Museum

of Islamic act in Delac Attenders and unade



Minuter of Callury, Aria, and healings in it is recreat the Antalastic a review with furnish officials a growing at the official course at the species from 2015 in the

personlige Inferes Quart and Tarket representation, methodos sail advistation An inspecially of Study or beginning

The rightness rates of the Turton Tenber, New and radio subglishilly release areast the wareten, out-

th Shells of Mesons mit. Yeltars are at exp-

ينصبن فطالباه بنوعة طوال العام

QM kicks off Qatar-Turkey 2015 Year of Culture

arriand reliant to be bridging.

spine than death to the laid. . Open than et cabine

tors), question! but oncer-na, winds will in time, spinnations, connecting people one, which will in turn, open and further environing rath up. Inspires, infections op-nium enchange, fine central between methods and notand proof to oblives the videols labell contine." without activities between cross arters between the property attention that the no taxons a softential label occurre Caternal Ter. Deven chief. It is a good to a specific timefrace, but the receives of the opening overmone of Aug. Todays

Event: QM kicks off Qatar-Turkey 2015 Year of the Culture Publication: Qatar Tribune Date: January 29, 2015

Event: Qatar ExxonMobil Open 2015 Publication: Qatar Tribune Date: January 5, 2015

حيث نظر في طاق بصور وتعلم البا

Applications.

النعر مواسطينوها بتليقا بور الفيلايات الثر بتوقرف المديروزي الستوناش ستاحوان

تبيت في لأحيام السابقاء لفها إناسيا Spender and Substitute of Base سيتمثل البرق من السنطار ميذ أه بتدرية السدل فالتعنية والواهية ط an Ridger School (Mindle) Michigal Pales ميزات ميارا سيالات الونيلا اديدالي ا ست راس ميشر في قدرة فقيقة يحزه سيفات يريم في زيرو نفعر، وأور تجاه بالتروس فل قراع مجارات فوصوا الـ وفيط فيانا الورجة 4 معنونة بن ألياك التربين دمقة بالبة الإنفاق أسوبان ومعا within the talk of being filler. تمرية المرافة المقيلية السنارة لم كارواء الضاور والموكان مماك اوالعياء وتكامل الأمرية المينية مواتكام الصود المهالمة المثلوم فإزاد



الفعالية: فعاليات مشوقة في قرية الجممور المطبوعة: **الوطن** التاريخ: **يناير ٥، ٢٠١٥** 

الفعالية: **انطلاق العام الثقافى «قطر – تركيا»** بمتحف الفن الإسلامي التاريخ: **يناير ۲۹، ۲۰۱۵** 

#### **ENERGY FOR A THRIVING SOCIETY**

FEBRUARY 12, 2015 - ExxonMobil Qatar and Qatar Olympic Committee Hold Joint Activities for Qatar National Sport Day 2015

ExxonMobil Qatar joined its partner the Qatar Olympic Committee (QOC) to mark Qatar National Sport Day 2015, as official sponsors of activities and programs organized by QOC. 2015 marked the third year in a row that the two organizations celebrated the national holiday together, in support of the pioneering initiative which was issued as Emiri Decree No. 80 in 2011, designating every second Tuesday of February as Qatar's National Sport Day.

#### ۱۲ فبراير ۲۰۱۵ <mark>– إكسون موبيل قطر واللجنة الأولمبية القطرية</mark> تحتفلان باليوم الرياضي للحولة

احتفلت إكسون موبيل قطر اللجنة الأولمبية القطرية باليوم الرياضي لدولة قطر ٢٠١٥، بصفتها الراعي الرسمي للأنشطة والبرامج التي تنظّمها اللّجنة الأولمبية القطرية. وللعام الثالث على التوالي تشترك المؤسّستان معاً للاحتفال بهذه المناسبة الوطنية، دعماً للمبادرة الريادية التي أطلقت موجب المرسوم الأميري رقم ٨٠ لعام ٢٠١١، والذي نصّ على تحديد الثلاثاء الثاني من شهر فبراير من كلّ عام يوماً رياضيّاً لدولة قطر.

## MARCH 8, 2015 - ExxonMobil Qatar Sponsors the Third Edition of Qatar's International Equestrian Festival

ExxonMobil Qatar sponsored CHI Al Shaqab, Qatar's annual international equestrian festival, for the third year consecutive year. The six-day festival hosted Qatar's Olympic equestrian team, as well as an assortment of the world's top riders. Held at Al Shaqab's state of the art facilities in Doha, the festival featured show jumping, dressage, endurance and vaulting events with 250 riders from 33 nations, and 255 horses. The event was organized in collaboration with Qatar Foundation and Al Shaqab.

Qatar's al-Marri cruises to

maiden win at CHI Al Shaqab

#### ۸ مارس ۲۰۱۵ – <mark>إكسون موبيل قطر ترعى النسخة الثالثة</mark> من بطولة الشقب الدولية للفروسية

**ENERGY FOR A THRIVING SOCIETY** 

رعت إكسون موبيل قطر للعام الثالث بطولة الشقب الدولية للفروسية التي استضافت على مدى ستة أيام فريق قطر الأولمبي للفروسية ونخبة من أبرز فرسان العالم. أقيمت الدورة الثالثة من البطولة في مرافق الشقب العصرية بالدوحة، وشهدت منافسات قفز الحواجز والقدرة والتحمل وعروض الترويض، بمشاركة ٢٥٠ فارساً من ٣٣ دولة مع ٢٥٥ جواداً، وجرى تنظيم البطولة بالتعاون مع مؤسسة قطر والشقب.





The beginning of TV bear-administration of the control based of the cont

Event: QTTA Launches Concrete
Tables Project on NSD
Publication: Qatar Tribune
Date: February 12, 2015

الفعالية: **إكسون موبيل قطر واللجنة الأولمبية القطرية** تحتفلان باليوم الرياضي المطبوعة: الوطن التاريخ:فبراير ١٢، ٢٠١٥





The second secon

Event: **Qatar's Al-Marri Cruises to Maiden Win at CHI Al Shaqab**Publication: **Gulf Times**Date: **March 6, 2015** 



الطاقة من أجل مجتمع مزدهر

#### **ENERGY FOR A THRIVING SOCIETY**

**ENERGY FOR A THRIVING SOCIETY** 

APRIL 28, 2015 - ExxonMobil Qatar Hosts Fun Day for Students at the Al Noor Institute

EMRA'A, ExxonMobil Qatar's professional women's network. organized a day of fun-filled activities for more than 50 students from the Al Noor Institute for the Blind in Doha. The purpose of the event was to encourage exciting learning environments for students at schools and educational centers in Qatar. The day's program featured a multitude of entertainment activities.

۲۸ إبريل ۲۰۱۵ – إكسون موبيل قطر تستضيف يوماً ترفيمياً لطلأب معمد النور

استضافت شبكة موظّفات إكسون موبيل قطر «امرأة» يوماً ترفيهياً لأكثر من ٥٠ طالباً من معهد النور للمكفوفين في الدوحة. وهدفت الفعالية، التي زخرت بالأنشطة الممتعة، إلى تعزيز البيئة التعليميّة المشوّقة للطّلّاب في المدارس والمراكز التعليميّة في قطر. وشهد برنامج اليوم محموعة واسعة من الأنشطة الترفيهيّة. MAY 17, 2015 - ExxonMobil Qatar Signs Up as Platinum Sponsor for Qatar Turkey 2015 Year of Culture

Qatar Museums announced ExxonMobil Qatar as the official Platinum Sponsor of the Qatar Turkey 2015 Year of Culture. Years of Culture is an annual initiative organized by Qatar Museums and aims to forge new partnerships and exchanges between Qatar and countries around the world through culture, arts and creativity, and sport and business. Held under the patronage of Qatar Museums' Chairperson, Her Excellency Sheikha Al Mayassa bint Hamad bin Khalifa Al Thani, Qatar Turkey 2015 is co-organized by Qatar's Ministry of Culture, Arts and Heritage and Turkey's Ministry of Culture and Tourism.

١٧ مايو ٢٠١٥ – إكسون موبيل قطر الراعى البلاتينى للعام الثقافي قطر تركيا ٢٠١٥

أعلنت متاحف قطر عن توقيع اتفاقية رعاية أصبحت بموجيها شركة «إكسون موبيل قطر» الراعي البلاتيني الرسمي للعام الثقافي قطر-وتمدف إلى إقامة علاقات شراكة وتبادل حديدة بين قطر ويقية دول العالم من خلال الثقافة والفنون والإيداع والرباضة والأعمال. وأقيمت فعاليات وأنشطة العام الثقافي قطر- تركيا ٢٠١٥ تحت الرعاية الكريمة لرئيس متاحف قطر، سعادة الشيخة المياسة بنت حمد بن خليفة آل ثاني، وجرى تنظيمها بالتعاون بين كل من وزارة الثقافة والفنون والتراث في قطر ووزارة الثقافة والسياحة في تركيا.

# «إكسون موبيل».. يوم ترفيهي لطلاب معهد النور للمكفوفين



يقوم به معهد الثور بهنف توفير القرص التعليميَّة

التناب من نوي الإصافة البصريّة، وقلت لتعيمي

كعمل إناسون موبيل على توفير الطاقة الشي تمكن

التقدم وتضلى فيمة على الحياة في جميع تواجي

أنشطتها المقية ويشائل النعايج أفع المتاسر الناقمة

الهلا الكلفيرد وأطباقت بولذلك تحن مسرورون للغايبة

يه فعدًا الرَّسْسَات محاليًّا مكل معهد النَّهِ لَلْمُكُلُوفِينَ،

الذن يوقر القرص للطلاب من نوى لاحكياجات الخاصة

لبناه اللعرفة والهازات ليتمكنوا من النجاح، ويصبحوا

من الجنير بالذكار أنَّ إكاسين موبيل فطر ثقيم الدعم

العهد النبع المنافوةين منذ تأسيسه ، وكشريث راسخ

الدولة قطره كالزام إكسدون موديل بكساعدة على

التحقيق رؤية قطر الوطئية 2000 وقلك من خلال المزيز

الدو الذي تفديد الطاقة في تمكين الحياة اليومية ، عبر

برامع مع شركاتها للحقيين، تسمى إكسون موبيلُ فطر إلى دوفير الطفة التي ترطي بالقدرات البشرية

أعننناه مساهمين فيالجذمع الملليء

التي تساهم في أردهار الجنمع في فطر.

فانحت بشيكة موتلفات إنامسون موبيل فنغز خبرأك هذا الأسبوء يتنضيم يوم ملىء بالأنشطة للمتعة لأكثر من (١) طالباً من معهد الثور : عنظت القمالية إلى المزير البيئة التعليمية الشؤلة للطأب في للنارس والراكل التعليميَّة في قطر، شمل البرنامج مجموعة واسعة من الإنشطة الكر فيهية كيمها شاه. ولند مشر القعالية أليسكر روثليديء رئيس ومدير عام إكلسون موبيل قطر وشاركاهي الأنشعاة الشرفيهية مجالاطفال

بهذا الصدد قال خالد سعيد الشعيبي، مدير شؤون وللستشار القانوني في إكسون موبيل فطر بالضيوف

العققات العامة وفحمة للجثمع في بعهد الشو للمتفوقين حيقذر معهد الذو معم إخسون موبيل قطر لطائبتاء وللعمل الذي تقوريه في العهد لضمان تمانهومن بناه مفهور شخصى فيالج قين الأكاكيمي والاجذماعي ولتحقيق قدواتهم بالكاملء وأضلف الشعيبىء دلكنا سرونا للغاية لرؤية الخرحة الش ارتسمت على وجود الإطفال، إذ شكل اليوم منفسية مميَّزة جداليًّا جميعاً، مِنْ جَوْعًا رَحْبِتُ السَّيْطُ مشاغل النعيس، الرئيس الشريك أسبكة اصراف

المطبوعة: **الوطن** 

التاريخ:**أبريل ٢٨، ٢٠١٥** 

## ExxonMobil sponsors Qatar-Turkey 2015 Year of Culture

TRIBLINE NEWS NETWORK

QAYAR Museums has announced that ExxonMobil Qu- between institutions and inditar will be the official platfeam. sponsor of the Quiar-Turkey 2015 Year of Calbani.

Years of Oalture is so an-mail initiative organised by Outer Measures with the aim to forgo new partnerships and exchanges between Qutar and countries around the world through-culture, arts and crealivity, sport and business.

Qutur's Ministry of Culture. Arts and Heritage and Turkey's Ministry of Culture and Tourism are re-organia em of Quite: Turkey 2015.

Held under the patrosuse of Ontar Museums' Chairpernon HE Sheidha al Mayansa best Harrard bin Khalife al. Thuri, Quar-Turkey 2005 Year of Culture is the fourth Your of Culture, following Quiter-Japan 2012, Quier-UK 2013 and Quber-Brasil 2014.

The event will onlobesto dose relations between Outer and Turkey through cultural partnerships, between Quiari and Turkish organisations, in-

As a sponer, foots-Mobil Quier will work with

Quter Museums and both ministries to deliver researdng programme that helps to build leng-term relationships viduals in both pations.

This year's progress nciodes artists' competitions and residencies, educational exchanges, and world-Quiant exhibitions in Tool

Arting CEO at Quias secons Mansour al Maho said. "The backing of mór organisations w a long very in researing 2015's Year of Calture hage encouse. We are gra for their support and con ment in working with field the role of set and ru in building bridge between tions, commetting people further encounaging exexchange. Over the m months, we will work top to strongthen the existing between our two countri

President and Go Manager for EconoMobil tar Abstair Rostfolge Octav Today 2005 Yes College relativates the and diverse extract relaship of both countries, and we are proud to partner with Qutur Museums us the platinum spensor of this indistive

Qatar-Turkey 2015 Year of Culture Publication: Qatar Tribune Date: May 17, 2015

Event: ExxonMobil Qatar Sponsors

#### بموهب الفاقية ثم ثوقيهما مع مثامف قطر

## إكسون موبيل قطر راعياً بلاتينياً للعام الثقافي قطر تركيا 2015

براها عزاعه أراضوها والقاصة

دار بأمي سنمز شرة يمني بوط ه القراري و سامد فتر ووزيم والكامة المد سام ليم الكيدية والروادة

الفعالية: إكسون موبيل قطر راعياً بلاتينياً لقطر – تركبا ٢٠١٥ المطبوعة: **العرب** 

التاريخ:**مايو ۱۷، ۲۰۱۵** 

stitutions and individuals. الفعالية: **إكسون موبيل قطر تستضيف يوم ترفيهي** لطلاب معمد النور للمكفوفين

#### الطاقة من أجل مجتمع مزدهر

#### **ENERGY FOR A THRIVING SOCIETY**

JULY 13, 2015 - ExxonMobil Qatar Backs Qatar Diabetes Association (QDA) Awareness Campaign

In cooperation with ExxonMobil Qatar, Qatar Diabetes Association (QDA), a member of Qatar Foundation for Education, Science and Community Development (QF) launched a media campaign to increase awareness of diabetes among local communities. The campaign included a collection of short, two-minute videos, which will be aired during local television channels' children's programs following Eid Al Fitr. The campaign's target audience was children. The videos highlighted the symptoms of diabetes, early detection, complications and treatment. It also focused on the causes and symptoms of hypoglycemia and how to deal with low blood sugar levels.

#### ١٣ يوليو ٢٠١٥ – إكسون موبيل قطر تدعم حملة التوعية بالسكري

أطلقت الجمعية القطرية للسكرى، عضو مؤسسة قطر للتربية والعلوم وتنمية المجتمع، حملة دعائيّة لزيادة الوعى بمرض السكّري في أوساط المجتمع المحلي، وذلك بالتعاون مع إكَّسون موبيل قطر. وتضمّنت الحملة محموعة من مقاطع الفيديو القصيرة، مدّة المقطع منها دقیقتین، جری بثّها خلال برامج الأطفال فی قنوات التلیفزیون المحلية عقب عيد الفطر المبارك، وكانت الحملة موجّهة للأطفال كفئة مستهدفة. وتسلّط مقاطع الفيديو الضوء على أعراض السكّري والكشف المبكر عنه ومضاعفاته وعلاحاته، كما ركّزت على مستّبات وأعراض هبوط سكّر الدم، وكيفيّة التعامل مع انخفاض مستوى السكّر

## ExxonMobil backs QDA's awareness campaign

atar Diabetes Association (QDA) will lamch a media campaign to increase diabetes awareness among local communities in co-operation with EccorMobil

The campaign will include seven to 10 short, two-minute videos, which will be sired on local television channels' children's programmes following Eid al-Pitz, given that the campuign's target audience is children, according to

The videos will highlight the symptoms of diabetes, early detection, complications and treatment, it will also focus on the causes and symptoms of hypoglycemia and how to deal with low blood sugar levels.

Moreover, the videos will be shown during various events

planned by QDA and internally on location at the association's

"Since awareness is the first step of prevention, our mission is to create a society that is more aware of diabetes and its risks. Media messages are the easiest, most effective way to accomplish this," said Dr. Abdulla al-Hamaq, QDA executive director. "ExxonMobil. Qatar has provided QDA with a great deal of support to fulfil its mission, and we are extremely enteral for their involvement

ExconMobil Outar, "We are pleased to be a part of this very important campaign that will reach the people it needs to - our youngest members of society, who are a particularly vulnerable group."

ExxonMobil continues to promote the importance of healthy lifestyles in Qutar by supporting several local organisations and initiatives, such as the Your Health First Initiative, Qatar Cancer Society and a number of programmes led by Hamad Medical Corporation

Event: ExxonMobil Qatar Backs QDA's Awareness Campaign Publication: Gulf Times Date: **July 13, 2015** 

> الفعالية: **إكسون موبيل قطر** تدعم حملة التوعية بالسكرى المطبوعة: **الرابة** التاريخ:يوليو ۱۳، ۲۰۱۵

الميد المتيز ووتايدج الرئيس والعدير العام لاكسون موبيل قطرة تبدل اكسون موبيل فطرجهنا كبيرا تجاه المجتمع من أجل إمراز أهمية السعى الإنباع أنماط حياة صحية. وأضاف: نحن نفخر بدعمنا للبرامج والمؤسسات المعلية مثل الجمعية القطرية للمكرىء التي تستهدف المجتمع القطري وتبنعن لرهع مسئوى الوعي لدى

صده المقاطع بعدائشهاء شهر رمضان الممارات وسيلخ عرضها على القنوات المحلية ، وستكون موجهة للأطفال كفنة مستهدفة سنسلط الحملة المسوء

مونيل قطر دعمها لحملة التوعية بمرض المكرى وأطلقت الجمعية القطرية للسكرىء حطة دعالية لزيادة الوض بصرض السكري بين أوساط المجتمع على أغراض السكري وعلاماته الأؤلية المحلي، وذلك بالثماون مع إكسون موبيل ومشاعفاته وعلاجاته، كما ستركز العمثة قطر وتتشفن الحملة من سبعة إلى على مسببات وأعبراش مبرض هبوث عشرة مقاطع فيديو قصيرة، يعتد كل حكر الدوء وكيفية التعامل مع الخفاص مقبلم متها لمدّة دفيقتين وسيتم بث ا مستوى السكّر في الدم من جهته قال - الجمهور حول التسنيا الصحيّة الهاشة.





18

برنامج إكسون موبيل قطر التحريبي «تميّز» يطرح جدول أعمال شامل لعام ٢٠١٥ ExxonMobil Qatar's Tamayoz Program Sets Comprehensive Agenda for 2015

19

إكسون موبيل للأبحاث قطر يستقبل طلاباً قطريين من المرحلة الثانوية في مرافقه بالجوحة

ExxonMobil Research Qatar Hosts a Group of Secondary Qatari Students at the Organization's Facilities in Doha

20

أكثر من ١٣٠ مستفيد من برنامج إكسون موبيل قطر التدريبي «تميّز» في الربع الأول من ٢٠١٥ Tamayoz Training Programs Reach more than 130 Joint Venture Partners in Q1

21

إكسون موبيل قطر تستقبل طلاباً من جامعة حمد بن خليفة في مركزها الأبحاث ExxonMobil Qatar Hosts a Group of Hamad Bin Khalifa University Students at the Organization's Qatar Science & Technology Facilities

22

طلاب من المرحلة الثانوية في زيارة لمركز إكسون موبيل للأبحاث قطر High School Students Participating in Qatar University College of Education STEM Program Visit ExxonMobil Research

23

شبكة موظّفات إكسون موبيل قطر تستضيف ورشة عمل ملهمة للسيدات المهنيات ExxonMobil's Women's Network, EMRA'A, Hosts Inspiring Workshop for Professional Women

24

طالبات من جامعة قطر يزرن مركز إكسون موبيل للأبحاث قطر

Qatar University Female Students Visit ExxonMobil Research Qatar 25

برنامج إكسون موبيل قطر التدريبي «تميّز» يستهدف المجالات التجارية والفنية وإدارة المشاريع ExxonMobil Qatar Programs Target Commercial, Technical and Project Management Training

26

إكسون موبيل قطر تستقبل طلاباً من برنامج اليوم الوظيفي لمؤسسة إنجاز قطر INJAZ Students Shadow Employees at ExxonMobil Qatar

27

إكسون موبيل قطر تقدم لشركائهاً حورات تحريبية في القيادة والفعالية الشخصيّة وإدارة الحشادة

ExxonMobil Qatar's Tamayoz Program Provides Leadership and Personal Effectiveness, Technical and Project Management Training to Valued Partners

28

إكسون موبيل قطر وبنك قطر للتنمية يطلقان النسخة السنوية الرابعة من مسابقة الفكرة <u>للأعمال الرياحية</u>

ExxonMobil Qatar and Qatar Development Bank Inaugurate the 4th Annual Al Fikra Competition for Local Entrepreneurship

29

إكسون موبيل قطر تكرّم مجموعة من الطالبات المتفوقات

ExxonMobil Qatar Hosts Luncheon for Female Students

30

مدير التطوير الوطني في إكسون موبيل قطر يستعرض أهداف التقطير بالشركة Abdullatif Mohammed Al-Naemi, National Development Manager at ExxonMobil Qatar, Speaks About Qatarization in Q&A ₹1

إكسون موبيل قطر تفتتح مرافق برنامج «تميّز» التدريبي في مركزها للأبحاث بالدوحة ExxonMobil Qatar Inaugurates Milestone Tamayoz Program Facility at ExxonMobil Research Qatar

32

أكثر من ٤٥ مشاركاً في الدورة السنوية الرابعة من أكاديميّة جامعة قطر إكسون موبيل المحتسين

More Than 45 Teachers Selected to Attend Fourth Qatar University ExxonMobil Teachers Academy

33

إكسون موبيل قطر تكرّم شركائها المحليين في قطاع التعليم

ExxonMobil Qatar Honors Local Education Partners at Gala Dinner

34

إكسون موبيل قطر وبنك قطر للتنمية يعلنان عن الفائزين في مسابقة الفكرة للأعمال الريادية ExxonMobil Qatar and Qatar Development Bank Announce Winners of the Al Fikra Competition

35

خريجو أكاديميّة جامعة قطر إكسون موبيل للمدرّسين يلتقون للمرة الأولى لتبادل خبرات حجرة الدراسة

Qatar University ExxonMobil Teachers Academy Alumni Meet for the First Time to Share Classroom Experiences

36

برنامج إكسون موبيل قطر التدريبي «تميّز» يسهم في نقل المعرفة وتمكين قادة الأعمال ExxonMobil Qatar Tamayoz Program Transfers Knowledge and Empowers Business Leaders

JANUARY 26, 2015 - ExxonMobil Qatar's Tamayoz Program Sets Comprehensive Agenda for 2015

ExxonMobil Qatar announced a robust agenda for its Tamavoz program in 2015, which provides professional and personal development opportunities for the employees of valued partner Qatar Petroleum, and joint ventures RasGas and Qatargas. The training programs are offered free of charge for participants, and focus on areas which are pertinent to the work of those in attendance. This year's courses covered essential and diverse areas, including: safety, health and environment, leadership, operations excellence, and commercial, technical, and project management.

#### ۲٦ يناير ٢٠١٥ **– برنامج إكسون موبيل قطر التدريبي «تميّز»** يطرح جدول أعمال شامل لعام ٢٠١٥

أعلنت إكسون موبيل قطر عن جدول أعمال نشط لبرنامجها التدريبي «تميز» في ٢٠١٥، والذي يتيح فرص التطوير المهني والشخصي الموظفي الشريك المتميّز قطر للبترول والمشاريع المشتركة رأس غاز وقطر غاز. وتركّز البرامج التدرسة المحانية على محالات وثيقة الصلة بعمل المشاركين. وغطّت دورات هذا العام مجالات حيوية ومتنوعة شملت السلامة والصحة والبيئة، والقيادة، والتميّز في العمليات، والفعالية التجارية-التقنية، وإدارة المشاريع. MARCH 17, 2015 - ExxonMobil Research Qatar Hosts a Group of Secondary Qatari Students at the Organization's Facilities in Doha

Eleventh and 12th grade Qatari students from Omar Bin Khattab Independent School for boys recently toured ExxonMobil Research Qatar (EMRQ) facilities. The students listened to presentations by EMRQ's scientists and researchers as part of a student outreach program organized by ExxonMobil Qatar in Doha.

١٧ مارس ٢٠١٥ – إكسون موبيل للأبحاث قطر يستقبل طلاباً قطريين من المرحلة الثانوية في مرافقه بالدوحة

**ENERGY FOR HUMAN POTENTIAL** 

شارك وفد من الطلاب القطريين بالمراحل الحادية عشرة والثانية عشرة من مدرسة عمر بن الخطاب الثانوية المستقلة للبنين في جولة بمرافق مركز إكسون موسل للأبحاث قطر، وتابعوا عروضاً توضيحية لعلماء وباحثى المركز، في إطار برنامج الاتصال الطلابي الذي تنظمه إكسون موبيل في الدوحة.

# ExxonMobil Qatar adds more courses to

Event: ExxonMobil Qatar's Tamayoz **Program Sets Comprehensive Agenda** Publication: Qatar is Booming Date: January 26, 2015

> الفعالية: **«تميز» ينظم سلسلة** حورات شاملة خلال ٢٠١٥ المطبوعة: **العرب** التاريخ:يناير ٢٦، ٢٠١٥

> > مختارات ورموبيار اطرخطا

ليندلة فيرنادو الميان في عام 211 مين مطالع في مرادوس

طار المعودين الهائر والكندسو تاويلي شريانها في فتار البدري

ورس تناز وقطر عنز بحبيكية

Tamayoz programme knowledge gained through its Outprivational Vision 2030."

Example Quar has planned a robust agenda for its hamayer pro-Mohamed Haum Eshkenani. a gardoglet at Qutar Petrolium, gramma in 2015, which prowho attended the Pontamentals rides profes stonal and personal Georgietos Subvurface Interdevelopment opportunities to contation course, said he expert the employees of valued partenced the quality content, extenner Quiter Percoleum, and Soline sive industry knowledge of the ventures BanGor and Cuturges. balven, and most apportantly Led by ExconMobil subject -

health and environment, lead-

embly, operations excellence,

and commercial, technical, and

"The 2003 agenda boasts a

variety of coomer, on a wider

project management.

the relevance of the courses. matter experts, the training With 10 training opportunities offered in 2014 slone, the programmes are offered free of charge for purticipants, and Tamayor programme cowned focus on gress which are pertitraining courses in all relevant nent to their work. This year's aless for 670 industry profescourses will over essential and storals throughout the war. diverse areas, including safety, "Month after month, in-

dustry professionals from our point mantures have nome to espect the quality training programmes we have provided since the burich of Tamayor in BODY and Abstate Routledge. president and general manager. EguenMobil Ostan.

unge of topics," said Authors Pryche, total Edemot technical "Tempor was established manager for ExceptAobil Cutur. "The objective of Thanayers with the aim of enhancing waris to contribute to boilding the tainability for Quitar's forces, capabilities of Outar's people and was born from Erronand continue the development Mobil's commitment to share of the industry to line with the information and dissensinate

own industry expertise.

« اِکسون موبیل» توفر للبرنامج خبراء مختصین

## «تميّز» ينظم سلسلة دورات شاملة خلال 2015

همس، در میزودیشا مهمو دا دنهارددهامای اوظیمای وی در تنام رسون موبل قطر می تقیم هي محر 2016 نم عضرج 22 يورية فالهموا عمر بريامج الغيرا تغي استغضات مشمرها أغذراني

شتمامز فلاح للانتظر كش مرجهت فالرائسيد أستب روطيدي رئيس ومجر خاواهمون موميل لطار حبت إهااق مرسمو ولمتبرة عاوالاتال لأد موالد ثيبه التقليم من معتولي الحند يتأمر مارة يرها التعليات متوقعي مرامع m dalle happ and hear والمر مرتاب المجار الجال لعرام المعادلة مستقل المانة في فام وهو نادوس للزاء إلسول موسل ونشارها وبشراطه فالتعليما م خدياتها المسامية وحاكيق ذفش الوهدية الك ومنواهل داب محدون عامل ماده سوف بحل ويسمع كعرفة الحالمان الهارات

مارح 33 نورة ثنريم فسن البرتاءج خلال

المالم لهذه الموران بحضا أقد

البعقب عثيرا مرعته تفلوعك فرمجاز ابتاقك

جضرها فخرانكيتنرق واجد استاسما كالقبال متماك ومراطعا التعليقات الإجابية من إمالان حول بزرات الجدريت الكيابية المطرز مرتامج المطراة للمحكران المحلق فوحنناما البطاقة فو غطر والكن بميانا كباركانا فيرجانا البورة ترائك ويناستيرووا المعاوى ومعرفة الدربين الواسعة نحبت والمواشية مجروبية قبار straight all our parties followed

التمكاراتان اللي بلوها عمرا مان دوي الشنستاني من السون موسط، وتنوقع متن (لمصالات غام 2012 بورات منفؤها وطبخ متجكا جوفاتك ومهام اللمتركون مجموعا وسعامر الوحمين وطمناك الأراضيناه والشر المفراة مطعفي وراكشته انظا بعنا في نابق منهناؤتو أنسائما وفسنتاً وفينته وكفياته والجنز ولنالث فيقتنا تحفظ بالبنا بالي تعبين بورهما بمعور بعالمًا وزائد الحية البغاراتي والمقول A SUP RESIDENT PARTY WARREST التكلية وإدارة التساويج يخصب الهاف المشود مر برنامج المقرام لا ودو السطعلقي بنادلدون لوطينا فالوج وبواسلانهم

وكراضته معم مسرافيتهم

الفتر يعطرهم مجار الجيواويجا

مهاة الحب قال المشد الكوني مراجد جديم فطبؤون فللبدأ في السور مهيز قطر خصا بنعا

بباز منعمي

independent School for Boys toured ExxonMobil Research Quean facilities and fistened to presentations by its scientists and researchers as part of a student outreach programme organised by ExsorMobil Outer, circle

STUDENT OUTREACH EVENT, Dr Muhammed at Sulaits.

ExxesMobil Research Optor's (EMRQ) External Technical

reach programme in Doha recently Eleventh and twelfth.



Event: **EMRQ Tour** Publication: Qatar Tribune Date: March 17, 2015

الفعالية: **Event: «اكسون موبيل للأبحاث قطر»** يستضيف طلبة قطيبين المطبوعة: **العرب** التاريخ:مارس ۱۷، ۲۰۱۵



إكسون موبيل للأبحاث»

المقاطعة (السور موسور الاستان القرار الرائعة والمعاون المساور المساور

APRIL 8, 2015 - Tamayoz Training Programs Reach more than 130 Joint Venture Partners in Q1

ExxonMobil Qatar continued to strengthen its Tamayoz Training Program in Doha with a series of courses that reached more than 130 attendees from January to March 2015. The courses focused on four competency areas: commercial; safety, health and the environment; technical; and operations excellence. All courses offered under the Tamayoz program are led by ExxonMobil subject-matter experts.

۸ إبريل ۲۰۱۵ **– أكثر من ۱۳۰ مستفيد من برنامج إكسون موبيل** ُ قَطْرُ التحريبي «تميّز» في الربع الأولُ من ٢٠١٥

واصلت إكسون موبيل قطر تعزيز برنامجها التدريبي في الدوحة «تميّز» من خلال سلسلة من الحورات استفاد منها أكثر من ١٣٠ متحرّب من شركاء إكسون موبيل قطر خلال الفترة من يناير إلى مارس ٢٠١٥. ركزت الدورات على محالات الفعالية التحارية، والسلامة والصحة والبيئة، والفعالية التقنية، والتميّز في العلميات. ويقود جميع مبادرات برنامج «تميّز» متخصصين من إكسون موبيل قطر خبراء في مجالاتهم. الطاقة من أجل التنمية البشرية

#### **ENERGY FOR HUMAN POTENTIAL**

١٦ إبريل ٢٠١٥ – إكسون موبيل قطر تستقبل طلاباً من جامعة حمد بن خليفة في مركزها للأبحاث

استضافت إكسون موبيل قطر، بالتعاون مع جامعة حمد بن خليفة، مجموعة من طلاب الجامعة القطريين في مركزها للأبحاث في واحة قطر للعلوم التكنولوجيا، إكسون موبيل للأبحاث قطر، وذلك في إطار التأكيد على أهمية العلاقة الراسخة بين المؤسستين، والجهود الَّتي تبذلها الجامعة لإتاحة الفرص أمام طلاب الجامعة ليتابعوا عن قرب التطبيق العملي للعلوم، والعمل الذي يقوم به المركز في سبيل دعم البحث العلمي واستخدام التكنولوجيا المتطورة.

APRIL 16, 2015 - ExxonMobil Research Qatar Hosts a Group of Hamad Bin Khalifa University Students at the Organization's Qatar Science & Technology Facilities

In coordination with Hamad Bin Khalifa University, ExxonMobil Qatar arranged for a group of Qatari students to visit ExxonMobil Research Qatar (EMRQ) at the Qatar Science & Technology Park last week. The visit to EMRQ demonstrated the importance of ExxonMobil Qatar's relationship with Hamad Bin Khalifa University. It also highlighted how the company strives to provide the university's students with opportunities where they can see science in action, and experience the work that is done at the center in support of scientific research and the use of ground-breaking technology.

## ExxonMobil Qatar training programme reaches more than 130 JV partners refraerry man-compactor, and fuely and be endering Secretary and appropriate against the control of th mergera artista recono man-mos sala risca bashinga. مواضيع الدورات غطت عدة مجالات Assessed and appropriate terms teris of the origination of Salar elements the overplant sectors. كسون موبيل: «130» موظفاً يستفيدون من «تميّز» في الربع الأول

Event: ExxonMobil Qatar's Training Program Reaches More Than 130 JV Partners in Q1 Publication: Gulf Times Date: **April 8, 2015** 

و دی ترسد با دسین او به از و حاید با اجاز چکل پیشیدی کی بند اللسه دا در دار در ها شده و بینی آن چارد ادر در جاز ۱۸۱۱ باشک الاتراد بحق فرس محاد با در در در ادر استان اداری است و دار مار برندو باديرة فترجيب ومنه والمان ليمين الشار من تخا الإممال التعربين نايي بإنائهم إنبلة البية محقيا وخالية والتشفيلية الراحال مسالك لكل المواسع التدييس لمحم وإنها مجلوة صناحب المحمو أمار البادة الإدارة إلى ورادة مقارفة المواسعين المعارضين عن المهر الدمالة الميت يوفر النوجاج فرمي أتاهور الهيئة المشامسية المياركاء القيمين في العار الهدوري والتناوي الأستاركاة ومن مع فطرود آکانٹر میں 870 درندو 1510 ہے 15 دروہ فیلند دوسوما متنوعا من اوالکساسات I salah da katan perjamban da katan bahar والتسر الفايتي والشباري والتكسيليء إداتم المعيد كالرجوة للاطاء ومستور خويان فشرطين للارتاسون بيبيز بدسوايا التر الوسية 200 من حجل ليعيم العالم التراجة الصالين الطحيات الصابيعة، به عد المحوث واستقبة والصحة والروالة روسا ار این کینده اربعم ای انداز استان اکثر دن (۱) نورا کشوران چاسوز سرمار دیاک

ميث تغير التدريب العارس الثالة واستنا

Spinetiff between Spinet with the STREET, SALES AND LINES. راداکورترشور خطال(دردست) وارد بودنادهود ارداله استخصین فی ترینوه چدیز ساده میواتر هماییانه کشر این حارجهم ماک انفید ایبلر وترفه ایبلغا کی جوا انتخب والدی رز بالترجين أريه الارجر والاشكار رعوا من استعاد السر إعواد في التوفية المتهور المحار المراجبات على فأحمال ولمدن دها للحنفق اللمئز المقطيني المالم الهن مع معطلها التيميان والمدّ من المسرادة الشطيرة، والنبط المجاد Tripupdout \$64

احتصمي فلتون المدوية أليب من أجلجال التنوطر في تباية البراير المدارفين في يداية مسورتهم الهابة التعوش والثأثير طي الحييان إحبت مطراهينة تجذموا مصددا مزالة الأمياس مبدر جادم شيود واجاد وا الجمرة تغلط والباس الإنتاج المبدر المر التضير آثئر يحتاجون إلية في بنتهم أبناح النفرطة وبشافي تهاينا والمعروسة الواشقاتان وقابط ودا الكافل بكوسطة في الموط الطفية سَ شَكِّلُ لِعَلَيْنَ عَبُوسِنَا: هَنَهُ أَنْ يُسِ مكتوما س كوامين السنديية عباللتانوة

البينيو بالدائم أن ختو الإالسين بيانيان من وي والمنساس النوا بقيلة بمسر بيانيات أنيس ومصر شام كالمنطئ مططر كالمز السون دوستر السامر بالوليز الطالة التر الكار والمطاريسان البرنان المراجع بمياسن شواكلناه ومزله البار بمبيث الام أثلا في نيفيا يماي موجونا ميل اللحاب اللحطان والفر وقرت كمهلا حول طامح

📠 البوحة والوطان الاقتصادي

مين المورسي في الموجة مؤهوج به در المورف الموسيدي (الله ب ۱۹۱) م

شعوية والسامة والمسابة الخراج التغنية والنصر التشطيل

مِنْ يَدَافِرُ مِغِسِ اللَّهُ مَنِينَا وَقُولَا النَّوْفَ عَنْ أَرْسُو الشَّافَةِ وَنُفِعِنَا فِي الشَّهِينَ

«إكسون موبيل» تستضيف طلبة جامعيين بمركز الأبحاث



STUDENTS' TOUR: ExxonMobil Qatar, in coordination with Hamad Bin Khalifa University, held a tour for Qatari students in Doha recently. The students visited Exxon-Mobil Research Qatar at the Qatar Science and Technology Park. (TNN)

المذاوط, هوإنظراز

Event: Students' Tour Publication: Qatar Tribune Date: April 16, 2015

> الفعالية: إكسون موبيل قطر تستضيف طلبة حامعيين بمركز الديحاث المطبوعة: **العرب** التاريخ: أبريل 11، ٢٠١٥

فى قطر، وجامعة سور توسمرز في قطر، وجامعة فرجينيا كومتوات في قطر واسرزت فرساره العمية فعاقبة فض إلسون موبيل فظر ججامعة عمد بن خليفاد وسغيها للوقير فرص فريدة مز نوعها لطلاب الجامعة لمقنور من رؤينة تجلية تخبيق العلوم عنتيا ومشاهدة الجهود المِدولة في الركار دعماً للينحان العلمي واستخداد الانحوار جيا البنكرة C Tagel - Inc.

المجمعافت الصورموجل قطره بالفعاون مع والبغة حدد بن خايفة مجموعة من الطلاب في زيارة كالسون مؤينل للابحاث قطر فر وامة الحور وكتانو لوبعيا الإمعوع للاخسي ، وقد شارك في الجولة طاف من جامعة عسد سن خليطة وجامعة كار نيجي ميلون في فطر -وجامعة جور جناون - كية الشؤون الدواية

الفعالية: **إكسون موبيل قطر : أكثر من ١٣٠** موظفا يستفيدون من تميز في الربع الأول المطبوعة: **الوطن** التاريخ:**أبريل ٨، ٢٠١٥** 

#### الطاقة من أجل التنمية البشرية

#### **ENERGY FOR HUMAN POTENTIAL**

APRIL 19, 2015 - High School Students Participating in Qatar University College of Education STEM Program Visit ExxonMobil Research Qatar

In coordination with Qatar University College of Education (QU-CED), ExxonMobil Qatar arranged for 30 male and 30 female students from high schools in Qatar to visit ExxonMobil Research Qatar (EMRQ) at the Qatar Science & Technology Park over two consecutive days. The visit came as part of STEM Adventure Week, an exciting five-day active learning experience for preparatory students, sponsored and organized by the College's National Center for Educator Development (NCED), and supported by ExxonMobil Qatar.

#### 19 إبريل ٢٠١٥ – طلاب من المرحلة الثانوية في زيارة لمركز إكسون موبيل للأبحاث قطر

نظّمت إكسون موبيل قطر، بالتنسيق مع كلية التربية بجامعة قطر، زيارة لمجموعة من طلاب المرحلة الثانوية في قطر ضمّت ٣٠ طالباً و٣٠ طالبة إلى مركز إكسون موبيل للأبحاث قطر في واحة قطر للعلوم والتكنولوجيا على مدى يومين متتاليين، وذلك ضمن برنامج الكلية للعلوم والتكنولوجيا والهندسة والرياضيات STEM. وتأتى الزيارة في ـ إطار «أسبوع مغامرة STEM» الذي يوفّر للطلاب تجربة تُعلّم فعّال ومثير على مدى خمسة أيام، برعاية وتنظيم المركز الوطني للتطوير التربوي التابع لكلية التربية، ويحظى بدعم إكسون موبيل قُطر.

#### MAY 11, 2015 - ExxonMobil's Women's Network, EMRA'A, Hosts Inspiring Workshop for Professional

ExxonMobil's Professional Women's Network, EMRA'A, held a workshop for over 100 female employees from ExxonMobil, Qatar Petroleum, RasGas Company Limited (RasGas) and Qatargas in Doha. Entitled "Strive, Struggle, and Shine", the workshop was led by motivational speaker Esther Jacobs, known as the "No Excuse Lady". The Strive, Struggle, and Shine workshop was specifically designed for women professionals from various backgrounds, ages and stages of their lives working and living in Qatar, and focused on topics such as developing and leveraging personal strengths, embracing creative and out of the box thinking, and encouraging individual optimism and confidence.

١١ مايو ٢٠١٥ – شبكة موظّفات إكسون موبيل قطر تستضيف ورشة عمل ملهمة للسيدات المهنبات

**ENERGY FOR HUMAN POTENTIAL** 

الطاقة من أجل التنمية البشرية

Event: ExxonMobil's EMRA'A Organises

عقدت شبكة موخَّفات إكسون موبيل قطر "امرأة" ورشة عمل شهدت مشاركة ما يزيد عن ١٠٠ موظّفة من إكسون موبيل قطر وقطر للبترول وراس غاز وقطر غاز في الدوحة، تحت عنوان "كافحي، واجتهدي، وتألَّقي". ترأست الورشة الْمتحدَّثة المحفَّزة "اِستير جيكوّبز" الملقّبة بـ "السيّدة التي لا تقبل الأعذار"، وجرى تصميم الورشة خصّيصاً للنساء المهنيات من خلَّفيات وأعمال ومراحل مختلفة من حياتهن المهنيّة ويعملن ويعشن في قطر، وركّزت على مواضيع متعددة مثل تطوير والاستفادة من نقاطً القوّة الشخصيّة، وتبنّى الابتكار والتفكير . الخلَّاق، والتشحيع على التفاؤل والثقة لدى الأفراد.

## 60 high school students visit ExxonMobil Research Qatar

editation with Oase timstartics would pay a war of Kennational Respects

bridly arms instrug sti-petitive for proporting stidents, wrongered and organstell by the College's National

rescionts from grader arrest to new width the recently binde-

product which system, with soil observes in that they trained EMBOyk blockwise. The pre-trained system is sufficient to all surprises and space with technic or advanced and become with languages and granter give the distance trained to conduct research and

tribit in hose transporters lighted dir. an expectably to explore on the flact will train weather. ELEQ facilities the students perfectly and explored matter more than was originally in in the oil and part including in had the expectably to any employ company to pulse

prospectation on certal reefs, prospected by environmental

Event: 60 High School Students Visit ExxonMobil Research Qatar Publication: Qatar is Booming Date: **April 19, 2015** 



الفعالية: **طلبة جامعة قطر يزورون** إكسون موبيل للأبحاث قطر لمطبوعة: **العرب** لتاريخ:أ**بريل ۱۹، ۲۰۱۵** 



Meet For Female Professionals Publication: **Gulf Times** Date: **May 11, 2015** 

wingurds at the workshop.

## ExxonMobil's Emra'a organises meet for female professionals

H women's perfectional women's perfectly perfectly perfectly perfectly from a Their a westalog for more than 100 Sonale employees from Konsel-McGE, Option Petrolesson, RayGes Company Librated (KayGos) and Ostargania Debulart work.

Titled Street, Streetly and blue; the workship was led by motivation dependent of the picture. Interest as the Yes Entire Lady!

As a ploneed, entirepreneur and noders authopologist, Jacobs became an expert to getting re-rults with English resonance, ecsectify in chidaughay drown tapone, and the has inspired her contrainings to abstract Afterward borons assessed the world.

The 'titries, litruggle and hite watcher we specifically Designed for weaters professionals from various luckgrounds ages and stages of their free working and living in Quies, and tocured on topics such as desetoping and leveraging personal rivengths, ontracing recation and out-of-the-how thinking and encouraging individual opti-mism and combine s.

"The workshop was a really in- member 2009 and represents

per letgre, streng the and talents," firmer's was founded in No-

الفعالية: إكسون موبيل قطر النسائية تستضيف ورشة عمل ملهمة للمحترفات المطبوعة: **الوطن** 

التاريخ:**مايو ۱۱، ۲۰۱۵** 



## «إكسون موبيل النسائية» تستضيف ورشة عمل ملهمة للمحترفات



address these issues by charling ex- pay tunity to do just that.

#### الطاقة من أجل التنمية البشرية

#### **ENERGY FOR HUMAN POTENTIAL**

MAY 20, 2015 - Qatar University Female Students Visit ExxonMobil Research Qatar

A group of female students from Qatar University (QU) visited ExxonMobil Research Qatar (EMRQ) at the Qatar Science & Technology Park. The students who took part in the visit are currently undergoing degrees at Qatar University's College of Engineering, and Department of Biological and Environmental Sciences. The visit, which was organized in collaboration with Qatar University's Career Services Center (CSC), came as part of ExxonMobil Qatar's ongoing collaboration with QU.

٢٠ مايو ٢٠١٥ – طالبات من جامعة قطر يزرن مركز إكسون موبيل للأبحاث قطر

زارت محموعة من طالبات كلية الهندسة وقسم العلوم البيولوجية والبيئية في جامعة قطر مركز إكسون موبيل للأبحاث قطر في واحة قطر العلوم والتكنولوجيا. جاءت الزيارة، التي جرى تنظيمها بالتعاون مع مركز الخدمات المهنية بجامعة قطر، في إطار التعاون المتواصل بين إكسون موسل قطر وحامعة قطر.

#### MAY 24, 2015 - ExxonMobil Qatar Programs Target Commercial, Technical and Project Management

ExxonMobil subject-matter experts led four courses in April for nearly 80 participants as part of the Tamayoz training program, an initiative launched in 2012 to share ExxonMobil's technical, commercial and operational expertise with Qatar's workforce. The Tamayoz program emphasizes ExxonMobil Qatar's direct support for the Qatar National Vision 2030 by sharing experience, disseminating knowledge and instilling best practices with partners and individuals in Qatar's energy

۲۶ مایو ۲۰۱۵ **– برنامج إكسون موبيل قطر التدريبی «تميّز»** 

**ENERGY FOR HUMAN POTENTIAL** 

الطاقة من أجل التنمية البشرية

يستهدف المجالات التجارية والفنية وإدارة المشاريع

قاد أربعة من الخبراء في مجالاتهم بشركة إكسون موبيل قطر أربع حورات تدريبية في شهر إبريل لقرابة ٨٠ مشاركاً، وذلك في إطار برنامج «تميّز» التحريبي، وهي مبادرة أطلقتها إكسون موبيل قطر في ٢٠١٢ لمشاركة خبراتها في الشؤون الفنية والتجارية والتميّز التشغيلي مع القوى العاملة في قطر. ويؤكد البرنامج على ما تقدمه إكسون موبيل قطر من دعم مباشر لرؤية قطر الوطنية ٢٠٣٠ من خلال مشاركة التجارب والخبرات ونقل المعرفة وتبنّى أفضل الممارسات مع الشركاء والأفراد في قطاع الطاقة بدولة قطّر.

> Event: Tamayoz Helps Share ExxonMobil **Expertise with Qatari Workforce** Publication: **Gulf Times** Date: May 24, 2015

## Tamayoz helps share ExxonMobil expertise with Qatari workforce



الفعالية: إكسون موبيل قطر تنظم ٤ حورات تحريبية ضمن برنامج تميز المطبوعة: **الشرق** 

التاريخ:**مايو ۲۵، ۲۰۱۵** 

#### Qatar University female student visit ExxonMobil Research Qatar





يستقبل طالبات جامعة قطر المطبوعة: **العرب** التاريخ:**مايو ۲۰، ۲۰۱۵** 

الرائز بمثلمين على برابيته وتغنياته البتارة

الفعالية: **إكسون موبيل للأبحاث** 

## راكسون موبيل للأبحاث، يستقبل طالبات حامعة قطر



**Event: Qatar University Female Students** 

Tour ExxonMobil Research Qatar (EMRQ)

Publication: Qatar is Booming

Date: May 20, 2015

الكور كتحبث بيبتا يوقر كرمار المنتب

men right frien, miles i delle Lings prints, span, mile terrer ببا ينفض مجال المبوي المقبية ارین خور احداد (احور) قامت احورا اعداد (حداد) (معاونات (عداد)

شاها من ملسنا آشنایی جید. اماریه استی انگیاد امایی یا در استهادات استی مهدانی افغارش استیاد را استان و استیا استیان داد) میداد رسیاستی از استیان از در استیان و استیان در استیان در استیان داد.

إكسون موبيل تنظم 4 دورات تدريبية ضمن برنامج • تميز •



شمتث موضوعات متخصصة مثل الشؤون التجارية والثقنية وادارة المشاريج

JUNE 7, 2015 - INJAZ Students Shadow Employees at ExxonMobil Qatar

As part of INJAZ Qatar's Job Shadow program, a group of 20 students, mainly from Qatar University, spent an entire work day observing ExxonMobil Qatar employees as they performed their daily work duties last week. Students participated at both the main office and ExxonMobil Research facilities located in Qatar Science and Technology Park (QSTP). The Job Shadow program introduces students to careers through one day, on-site mentoring experiences at corporations.

٧ يونيو ٢٠١٥ – إكسون موبيل قطر تستقبل طلاباً من برنامج اليوم الوظيفي لمؤسسة إنجاز قطر

في إطار برنامج اليوم الوظيفي لمؤسسة إنجاز قطر؛ أمضى عشرون طالباً معظمهم من جامعة قطّر يوم عمل كامل مع موظّفي إكسون موبيل قطر أثناء تأديتهم مهام العمل اليومية. وشارك الطلاب في كل من المقر الرئيسي للشركة ومركز إكسون موبيل للأبحاث قطر الذي يقع ضمن واحة قطر للعلوم والتكنولوجيا. ويهدف برنامج اليوم الوظيفي إلى تعريف الطلاب على المهن المختلفة من خلال المشاركة في يوم عمل واحد بمقر الشركات تتخلَّله تجارب توجيهيّة عملية في

#### JULY 8, 2015 - ExxonMobil Qatar's Tamayoz Program Provides Leadership and Personal Effectiveness, Technical and Project Management Training to Valued

ExxonMobil Qatar's subject-matter experts held six courses for more than 80 individuals under its Tamayoz training program, an initiative launched in 2012 to share ExxonMobil's technical. commercial and operational expertise with partners and individuals in Qatar's energy industry. ExxonMobil Qatar directly supports the Qatar National Vision 2030 through the Tamayoz training program by sharing experience, disseminating knowledge and instilling best practices with Qatar's workforce.

۸ پولیو ۲۰۱۵ **– اِکسون موہیل قطر تقدم لشرکائما دورات** تدربيية في القيادة والفعالية الشخصيّة وأدارة المشاريع

**ENERGY FOR HUMAN POTENTIAL** 

نظم مجموعة من الخبراء في تخصصاتهم بشركة إكسون موبيل قطر ست دورات تدرسّة حضرها أكثر من ٨٠ مشاركاً، ضمن برنامج «تميّز» التحريبي، المبادرة التي أطلقتها إكسون موبيل قطر في ٢٠١٢، لمشاركة خبراتها الفنية والتجاّرية التشغيلية مع شركائها والأفراّد العاملين في قطاع الطاقة بدولة قطر. وتقدم إكسون موبيل قطر الدعم المباشّر لرؤية قطر الوطنية ٢٠٣٠ من خلال برنامج «تميّز» التدريبي عبر مشاركة التجارب والخبرات ونقل المعرفة وتبنّى أفضل الممارسات مع القوى العاملة في البلاد.

## Injaz students get 'real job experience'

ward for students who per-

#### THRESINE NEWS NETWORK

AS part of Injaz Gatar's Job Shadow programme, 20 students, mainly from Oatar University, spent a day observing ExconMobil Qutar employees as they performed their work recently.

Students were present both at the main office and Exxon Mobil Research fa-

Publication: Qatar Tribune Date: **June 7, 2015** 

prior to taking part in the through temporary, uspaid

Injaz Outa

Technology Park. Job Shadformed well in some of the ow programme introduces students to careers through on-site menturing.

It is a real-world experience for students who are required to attend Injan work readiness programmes

perceptionne

**Event: Injaz Students Get Real** Job Experience

other activities Irgaz offers. "I believe job shadowing is a very important part of undergraduate education because it is designed to increase career ascureness

sor for ExxonMobil Qutar.

"ExconMobil provided me with an invaluable experience today I had an opportunity of gathering career-related information skills and witnotsed first-hand the main. responsibilities associated

for successful employments in this role and would like to thank ExponMobil Qutam and Injaz Qutar for this opportunity," said Secod.

ExxosMobil Quiar pro motor organisations such as Injut Quar and offers pro-

مضى مجموعا من الأخافيا

ستشهر من جامعها فطر يوما تاملاً مع موطقي إلسهن مزد بار

لحر الما خانجلهم كهامهم فيونيا النظفا هاال السيرع

بالقبي وناك الوزاعز بينامه

الجوو لوفيقي اللنبري

بابلىرغا وابتلىد خىي مىرغر قىمۇر مەيىز كالىماد كاش

لوهوهر ومنافطر للخو

## تجربة «اليوم الوظيفى»

المصعيد النبياه النحث أم للمحرر موسل فطر لجربنا أليمنا والدريدة هيند فاقيت بغرهبة همو بخلوبات بهنيار وسهاران وقبا قباعيث بالناق ميناشر خصورات الرئيسونا للرنبجة بوطيطة بم المجتمع الذي مسلند فيها الما لحمد الذيد من المتعامات

والهتران للخوبة للنباح في المعمول على هند الرطبقة واوره كالشخر لقسون موسق فحروضها فحرعتم إلامنا فت الشرسيا المميزاة بعد لمشاركة الكتراجنة المواطنين فلخياج فوالكور ابغاملنا ادا ورد في رؤية لغاز الوطارة التكرفعار العنون فوييك فقر may altered marger space أطره واللمز النج البراسلية والفديم البافلني والبراسج غبينها فتي فهباء في إهدا الخاذن بالعرفة واللواد الاس بحناهون إنجها للنجاجات للون الماخة الوهنية



اللبهارات الوظرفإذ وخمناوا اللؤأبة غيرالله ورغى بيانا على فهوافشار لعملنا الجازاش سجار وطيكى بنا سيناها الشعبة والبغيان إنس مع التنفيام البقائب أو المؤافية، مسرورا للغماليس كالأ والسافات السويد لقالب لصاهبات فيزاعها المعطران النظية الرائيس المخبوا بوام معرفتي للهنية لمتالبان منت کی جمعون سوسال کھی السعيد التي عالين معين وابكل ان دفاتر مالماج عميرة عهميّة في مجال غنميا الجالتين

Asjustable modified to bear the base of their limit and قطر بيشائز برنامج a talkad later kina tubahad لتعليد قبل البياسعي إأب حبث ليرقع مساوي الوحي الهابي

وهامج لأكبور الوطيطىء يسهم كخناها والخاض ضال جوو راحد نشلكه تجارب توجعها مطالباتين كشرفة بالبجاماء للجرما الوقعلية العقيلية ترجية حباراه فيقاس مجازاتهم mile met principalis إضمارة لإيماءكم لميلة للعم مرتشاركا فرهنا البرنامج

الفعالية: برنامج تميز يختتم ٦ حورات تحريبية المطبوعة: **الراية** التاريخ: يوليو ٨، ٢٠١٥

Event: More Than 80 Train Under

Tamayoz Program

Date: July 8, 2015

Publication: Gulf Times

## More than 80 train under Tamayoz programme



♦ 1700 تَلَقُوا التَّدريب مِنْذُ انْطَلاقَه فِي 2012

## برنامج تميز يختتم 6 دورات تدريبية



يهينا ليسمد فبالرائسيد السنيدر الدراب حبشنا جنيها بنت الغور الرباسان ليمقر وباحر المنزر المرز وتقيدان بتبس وممير هام إلمون العاملة الوطنية وبملائدا وغركاتها الوطراني المتعاد الباملة الباملة بموشيها موسل قطرا جملو برنامج جابلزه في قطاع الطاقة في قطرت واصف والصرفة التي التستها على ما الأعوام

خمشره الشديميز منزجيال مشابكة الشيرات وتنبر المعرفة وإرسار الانطل فيمنين سيند مبرشر كشها والافسراء لباطئ كر سنامة الطاقة كبر فطر إلى البدوء مُناز عُولِين أثلاد من الدَّا مول! How have you'd the pick the way لمانين مبيد ناشر ما بمارت 198 Springer Steel and payment of the

الفعالية: إكسون موبيل قطر تتيح لطلبة انجاز خوض تجربة البوم الوظيفي التاريخ:**يونيو ٧، ٢٠١٥** 

SEPTEMBER 2, 2015 - ExxonMobil Qatar and Qatar Development Bank Inaugurate the 4th Annual Al Fikra Competition for Local Entrepreneurship

ExxonMobil Qatar helped launched the 4th edition of the Al Fikra business competition as its platinum sponsor. Organized by Qatar Development Bank (QDB), each year the competition aims to support budding Qatari businesses and individual entrepreneurs by encouraging friendly competition. Across two phases, participants present a business idea to a committee of academics and members of the local business community, followed by a selection process.

٢ سبتمبر ٢٠١٥ – إكسون موبيل قطر وبنك قطر للتنمية يطلقان النسخة السنوية الرابعة من مسابقة الفكرة للأعمال

شاركت إكسون موبيل قطر في إطلاق النسخة الرابعة من مسابقة «الفكرة» للأعمال الريادية، باعتبارها الراعي البلاتيني للمسابقة التي ينظمها سنوياً بنك قطر للتنمية، وتهدف إلى دعم المشاريع القطرية الناشئة ورواد الأعمال القطريين من خلال تشجيع المنافسة الوحيّة عبر مسابقة الفكرة. وتقام المسابقة على مرحلتين، حيث يطرح كل مشارك فكرة مشروعه على لجنة من الأكاديميين وأعضاء مجتمع الأعمال في قطر، ثم تجرى بعدها عملية الاختيار التي تقود إلى تتويج الفائز في

#### SEPTEMBER 21, 2015 - ExxonMobil Qatar Hosts **Luncheon for Female Students**

ExxonMobil Qatar hosted a luncheon for a group of more than 40 female university students from various local universities, including Qatar University, Carnegie Mellon University in Qatar, Georgetown University School of Foreign Service in Qatar and Community College of Qatar. The diverse group included sponsored students as well as graduate students. The luncheon began with a welcome and brief by Noora Al-Qahtani, Human Resources Advisor for ExxonMobil Qatar, who highlighted the company's programs that support national education development initiatives. During the event, a number of graduate students, internship students and sponsored students were honored for high academic achievement.

#### ۲۱ سبتمبر ۲۰۱۵ – إكسون موبيل قطر تكرّم مجموعة من الطالبات المتفوقات

استضافت إكسون موسل قطر حفل تكريم لأكثر من أربعين طالبة من جامعات محلية مختلفة شملت جامعة قطر، وجامعة كارنجي ميلون في قطر، وجامعة جورجتاون-كلية الشؤون الدولية، وكلية المجتمع في قطر. وتضمنت المحموعة المتنوعة طالبات ممن يحظين يرعاية إكسون موبيل قطر وغيرهن من الخريجات. بدأت الفعالية بكلمة ترحيبية من الآنسة نورة القحطاني، مستشارة الموارد البشرية في إكسون موبيل قطر، والتي سلطت الَّضوء على برامج الشركة الداعمة لمبادرات تطوير التعليم الوطني. وقد تخلل الحدث تكريم عدد من الطالبات المتخرجات، وطالبات التدريب الداخلي واللاتي يحصلن على الرعاية، وذلك تقديراً لتفوقون الأكاديمي.

**ENERGY FOR HUMAN POTENTIAL** 

## Innovation key to diversifying Qatar economy: QDB executive

**Event: Innovation Key to Diversifying** 



للعدف لصفل مواهب رواد الأمسال وشنق روح الإساح

#### قطر للتُنمِية؛ يطلق مسابقة ؛ الفكرة؛ للمشاريع الريادية

**Qatar Economy: QDB Executive** Publication: Gulf Times Date: September 2, 2015

> الفعالية: **قطر للتنمية تطلق مسابقة** التاريخ: سبتمبر ٢، ٢٠١٥

القالونة يتعاطى كإ ليباعه بغوانكوكان فعطوة

See Mary and Mary طموا فجار المقاربو

> Al Anoud Darwish, chief de-Qatar, one of ExponMobil Qatar's sey national education partners,

Ewery year, ExcentMobil Qutar

chievement during a luncheon provides intenship and spon-sorship opportunities to stufrom various local universities dents from local universities. The programmes help Optar's youth gain a better understand-ing of how the country's natural ast week. The students and honorees ame from higher learning intitutions like Ostar University amege Melon University in Datar, Georgetown University plays in the economy and efforts School of Foreign Service in Qato achieve the Ostar National VI-

ExconMobil Qeter has hon-oured a number of gradu-ste, internship, and spon-

ored students for high academic

During the luncheon, Expon-

adviser Noors al-Qahtani delivend the welcome remarks and highlighted the company's programmes that support national omy is a priority for Excon-Mobil, and this is why we sup-

Publication: Gulf Times Date: September 21, 2015

**Event: ExxonMobil Qatar Honours Students** 

## ExxonMobil Qatar honours students

Subject matter expert delivers a presentation during one of ExxonMobil Qatar's inational education

الفعالية: إكسون موبيل قطر تكرم طالبات المطبوعة: **العرب** التاريخ: سبتمبر ۲۱، ۲۰۱۵

## إكسون موبيل قطر » تكرِّم طالبات لتفوقهن الأكاديمي



OCTOBER 11, 2015 - Abdullatif Mohammed Al-Naemi, National Development Manager at ExxonMobil Qatar, Speaks About Qatarization in Q&A

ExxonMobil Qatar has maintained an impressive 59% rate of Qatari employment, a figure Abdullatif Mohammed Al-Naemi, National Development Manager at ExxonMobil Qatar promised will only rise in the years to come in an exclusive interview with Al Sharq. During the discussion, Al-Naemi offered insight into just how the company offers training and education to Qataris, why STEM is increasingly valued and how these efforts are also being directed abroad.

۱۱ أكتوبر ۲۰۱۵ **– مدير التطوير الوطنى في إكسون موبيل قطر** يستعرض أهداف التقطير بالشركة

حافظت إكسون موبيل قطر على نسبة متميزة في تقطير الوظائف بلغت ٥٩٪، وهو الرقم الذي وعد مدير التطوير الوطني في الشركة، السيد عبد اللطيف النعيمي، أن يرتفع خلال الأعوام القادمة، وألقى النعيمي، في حوار له مع جريدة الشرق، الضوء على ما تقدمه الشركة من فرص لتدريب وتعليم للقطريين، ولماذا تتزايد أهمية العلوم والتكنولوجيا والهندسة والرياضيات، وكيف يجرى توجيه هذه الجهود

عبدالمديدالميس منيز الحويز فيحلى في الشركاء ددرت

،إكسون موييل، لم تُسرح أي موظف قطر ولينى أمليناها كبيرا للمتاح الإستثناء في المهارد فيطرية 199 به نسبة فللطير في إلسين مرسق يتعزيز فو في فعرار عا

at ExxonMobil, Says Al Naemi Publication: The Peninsula Date: October 11, 2015

**Event: No Layoff of Qatari Nationals** 

#### ExxonMobil to increase rate of Qatarisation There had been no legalf of Qatari.

nationals from company: Al Naemi







لفعالية: **إكسون موبيل قطر** ے تسرح أي موظف قطري التاريخ:**أكتوبر ١١، ٢٠١٥**  OCTOBER 20, 2015 - ExxonMobil Qatar Inaugurates

Milestone Tamayoz Program Facility at ExxonMobil Research Qatar ExxonMobil Qatar inaugurated new facilities for its Tamayoz

training program at ExxonMobil Research Qatar (EMRQ), which is housed at the Qatar Science and Technology Park (QSTP). Representatives from ExxonMobil Qatar's valued partner Qatar Petroleum and joint ventures RasGas and Qatargas attended the inauguration ceremony, in addition to other community partners from academic and public sector organizations. The new facility is another important step in the company's efforts to support Qatar's national workforce development plans and drive human potential across the country.

۲۰ أكتوبر ۲۰۱۵ **– إكسون موبيل قطر تفتتح مرافق برنامج** «تميّز» التدريبي في مركزها للأبحاث بالدوحة

**ENERGY FOR HUMAN POTENTIAL** 

الطاقة من أجل التنمية البشرية

افتتحت إكسون موبيل قطر مرافق جديدة لبرنامجها التدريبي «تميّز» في إكسون موبيل للأبحاث قطر في واحة قطر للعلوم والتكنولوجيا بالدوحة. شهدت مراسم الافتتاح حضور ممثلين عن الشربك المتميّز قطر للبترول والمشاريع المشتركة راس غاز وقطر غاز، إضافة إلى شركاء المجتمع من الحقل الأكاديمي ومؤسسات القطاع العام. ويعد المرفق الجديد خطوة أخرى ضمن جهود الشركة لدعم خطط تطوير القوى العاملة الوطنية في قطر، وإطلاق الطاقات البشرية في

EXXXXM08IL Qutar inac garated new facilities for its Tamayot training programme at Excualfiold Research Qutar (EMRO), which is housed at the Outar Science and Technology Park (QSTF), recently.

Representatives from Exc-enMobil Quar's valued partner Qatar Petroleum and joint Qutar, is another ventures RasGas and Quturgas attended the inauguration to support Quiar ecremony, in addition to other workforce develops community partners from the scademia, and public sector organizations.

The new Tanayoz facility, inaugurated by Alistair well-received by

Event: ExxonMobil Qatar Opens **New Facility for Tamayoz** Publication: Qatar Tribune Date: October 20, 2015

ExxonMobil Qatar opens new facility for Tamayoz

oral manager of I and drive home across the country

The Tanger ing programme l

برنامج تدريين في مركزها للأبحاث کسون موبیل قطر.. تدشن «تمیز»



كال وسبنة فالذا التحويز كالكسناد الكحاري والر والرواقة بيدهم برنامه جمياه النبي الطند وابر الوطنية دو ترفيز خاص غنر فعاج أغافة

ورتامغ خسر-التدريمي في درافز الأسون دوسيا بايمات زملود في وامنا الملود والكنولوجيا في



الفعالية: **إكسون موبيل قطر تدشن «تميز»** التاريخ:**أكتوبر ۲۰، ۲۰۱۵** 

NOVEMBER 22, 2015 - More Than 45 Teachers Selected to Attend Fourth Qatar University ExxonMobil Teachers Academy

ExxonMobil Qatar and the National Center for Educator Development at Qatar University (QU) launched the fourth annual Qatar University ExxonMobil Teachers Academy in Doha. The academy is as an innovative professional development program designed to enhance math and science teaching skills among educators. More than 45 grade three to grade six primary school teachers from more than 40 of Qatar's independent schools were selected to participate in the 2015 edition of the academy. Their participation was determined by long and in-depth deliberations between QU and the Supreme Education Council to ensure that participating educators - as in previous years -- are both qualified and committed to the teaching profession.

٢٢ نوفمبر ٢٠١٥ **– حضور أكثر من ٤٥ مشاركاً في الدورة** السنوية الرابعة من أكاديميّة جامعة قطر إكسون موبيل

أطلقت في نوفمبر الدورة السنوية الرابعة من أكاديميّة جامعة قطر إكسون موبيل للمحرّسين، وذلك بالتعاون المشترك بين المركز الوطني للتطوير التربوي، وجامعة قطر، وإكسون موبيل قطر، كبرنامج مبتكر للتطوير المهنى جرى تصميمه بهدف تعزيز مهارات تدريس الرياضيات والعلوم لدى المعلمين. ووقع الاختيار على ٤٥ من مدرسي الصفوف الدراسية من الثالث إلى السادس بالمدارس الابتدائية، يمثَّلون أكثر من ٤٠ مدرسة مستقلة في قطر، للمشاركة في دورة ٢٠١٥ من الأكاديمية. وجرى اختيار المدرسين بعد مشاورات مستفيضة بين المحلس الأعلى للتعليم وحامعة قطر، لضمان أن يكون دارسي هذا العام، كما كان الحال في الأعوام السابقة، مؤهلين ولديهم التزام قوى تجاه مهنة التدريس.

#### NOVEMBER 26, 2015 - ExxonMobil Qatar Honors Local **Education Partners at Gala Dinner**

ExxonMobil Qatar extended a special recognition to its local education partners during a gala dinner held in Doha. The event took place during the fourth Qatar University ExxonMobil Teachers Academy – a joint collaboration between the National Center for Educator Development, Qatar University (QU) and ExxonMobil Qatar that is held in Doha on an annual basis. QU; Teach for Qatar; the Supreme Education Council (SEC); INJAZ Qatar; Qatar Foundation; WISE; Teaching and Learning Department: and Qatar Petroleum were honored guests at the event.

#### ٢٦ نوفمبر ٢٠١٥ – إكسون موبيل قطر تكرّم شركائها المحليين في قطاع التعليم

**ENERGY FOR HUMAN POTENTIAL** 

الطاقة من أجل التنمية البشرية

أعربت إكسون موبيل قطر عن تقديرها الخاص لشركائها المحليين في قطاع التعليم من خلال حفل عشاء أقامته في الدوحة، وذلك ضمن الدورة الرابعة من أكاديمية جامعة قطر إكسون موبيل للمحرّسين، وهي تعاون مشترك بين المركز الوطني للتطوير التربوي، وجامعة قطر، وإكسون موبيل قطر، وهي فعالية تقام في الدوحة سنوياً. وشملت قائمة ضيوف الشرف الذين كرمتهم الشركة: جامعة قطر، وتعلَّم لأجل قطر، والمجلس الأعلى للتعليم، وإنجاز قطر، ومؤسسة قطر، ومؤتمر القمة العالمي للابتكار في التعليم «وايز»، وجامعة «تكساس إيه آند ام»، وقطر للنترول.

## 45 teachers attend QU-ExxonMobil Teachers Academy

and committed to the teach-

scodency, Maharaty, an ini-

tiative by MR Sheldra Hind

As an expansion of the

TRIBUNE NEWS NETWORK

FORTY-FIVE Grade 3 to 6 primary achool teachers from more than 40 Qatar's independent schools are participating in the 4th anrmal Catar University ExcenMobil Teachers Academy. which began on Saturday.

The academy, a joint cellaboration between the National Center for Educator

Development, Outer University (QU) and ExcurMobil Qatar, is a professional Sevelopment. designed to enhance math and science teaching ciclls stoong educators, it will run

matil November 26.

Ceenest

OU and

260 gramma

tion was determined by in-

oducator

Event: 45 Teachers Attend QU-**ExxonMobil Teachers Academy** Publication: Qatar Tribune Date: November 22, 2015

الفعالية: **٤٥ مدرسا بشاركون في أكاديمية** جامعة قطر إكسون موبيل المطبوعة: الشرق التاريخ: نوفمبر ۲۲، ۲۰۱۵

The teachers participa-

depth deliberations between science and math teachers.

ing profession.

birt Hamad all Thant, will also have a dedicated role at this year's academy, with the participation of 10 Grade 3.

inacvative math and selence for dealing with the young teaching skills, helping them active learners in their inspire students to develop an ellumerooms. interest in muth and science. Education experts who

have travelled from the United States to Doha will serve as instructors at the academy's workshops. Using a series of crea-

years - are both qualified programme that will fiszer ers with pedagogical tools-

QC College of Education (CED) Dear: Dr Hissa Sadiq stid. 'The Academy has grows in popularity and has provided teachers with criticel tooks to create on inspiretional teaching learning en-

تستمر حتى 26 الجارى

غبش تسجيات وتقسيده فنعتم والتعلب بناء القبران الوطنية من هذال الشراطامع - المجيمع وقس بعصر الانجالات المالية واغضل المارسان مباعلين إلى بعطيل بيلة تحيمية صامعة طحمة وزكى نحانج

تلطل للابيسية جابحة فطر إضبون دوحن القيدوسين جرياص الشراء إلانمون دوسي عويل الأمر بإطارة تحكيز فلنعاز فيعام منجاك الحاور والمسواوجية والهنصبة والرياضيات لجميج الاعجارا والمندح بماء قوير علطة تناضبة وضعار عصو الجلاب فلي التعليم البار والمحسمو مهتدس ومندعي فغد وغمردس فبا فالشراء شاعد إفسون فويمل المافويم الهدر تصارسين الإمنين تامييا عاد ما تقماشي هذه الجادرات موالاهما اللمدنة غر رضرة النصدة المتعربة فرؤية عقر الوطنية 1979 اللوائستين إلوائستان فتنصير الشطري من مناهم مجتمع مردفي

ونجدر الإنطرة إلى أن تتريطاً من الشراة بيمج بنج بتممأ فطر وللمنون موبيا فقراسلر مرسيدوها متتوعاس البرس هندستا ومرائز فيراسات المطياء ومراز معالينا العاز، وبرنامج بنامها غطر إفسور مونيل الجميات البحماجة والرنس أبعداله إلحبول موسية للحلود والتخمونوهما

في أبعز بن السناف البرؤسة الوطنية واستراضيها التسبة المأبرية واللك المطيقية مع الشركاب المثلية مثل إعبون

يقبس ومعير هارزامنيون دوسل الط هوق السنواء اللكة للخبية بطور اماديمية جامعة قطر بتسور سويدل فللدرسين يعشر للسمح واحدة مزايراس الباديد الوائدة بالمديمة بالم فالان ومخنث كاعتار بمجية الميجود كبر تحملنان لرامعة وإحبباه سرحمانوالشا أفركيتهم بقضل تعاونينا بجحابها فضر والرش التوطئني أخطوني البالرينونيان وثب الكانينية لخبوه عنى المرامئة بصفح بقنرانيالسلنوبة في قناز هير الطالدمز مصول المؤمنين طي الأبواد القباب والمنبرال بطاأتهم بمطويقة التبكر فلخالب فو الغلوه والرماطسيات بسؤنس الطربق

التجيل اللمال من العثماء والتوتمسين في الكربية بمادعة قطرا لمنفط فتا الجبت الطابعسة بما قر تقلامونانين النبية بسهم في تعفيق الفظاهات الاعتمادية النفسوء مثى دور علما الفرسية عشريك والمدفي مصال الإعسالاج الشرموي وطلي الترامها بمعزبز جوبة التعايد مدا بتعلة إبجابى فلنرالطلبة ولجاشهم في المطلبة لما فه يعل على الجهزء ومعاضرت مطمرة كتاميوف

السطار في لنظر إلى فجو 1% والتدراسون البرناسي تطوير انهمى مادرالصن اغاميسية بباصعة فطر واسون متكاله على مدى استبل من شائلة بالأوراد سهنزان فجريص البريبانسيبان والباطوء

التلسقان في صفوفهم

ومر مانده فكر الباقلي ومس البرقيد

والصر وتجعلا فطر العدير العاليسية وتجها

قائم (غمون دوييل تقديسج دعورا فريدا المشار بناهر الشقوير اقهيم تقديسج في

جوفة فطر وذكه من خبال رامهم عافهارات

والكاة الغارورية لبطر الطبة والكبابعها

فلي التعلوالثلبة وتمكيمهومن شغل

الوفائقا في مجال الرباطنيان والجنود

فاشر المحوري والحرساني فير بلدر اعلون

لتطوير فطاح فتحتبر فى بوقة فيلن نبيا

والضوعاد فوطنية نبعو فلنساء كاللم

بالرائموقة الماأتها تعامر رؤية المحمة

الغي بكور غلى إثبناج غوابر منعيزة من

وتبرز فناء أأغاديمينا أيشيا بورجامه

وبجز فمدرسن لضرة الزيجة في أندوننا والغم لنستمر مطرائة تولميم الأالة وأعد ومساعدتهم عفر إلهاء خاابهم للطوء خطسامهم فيرافي البريبا فبمينان والبجلم الخييمية غناشقا مرخمتون مشراص وبسيحل خبراه اللغفيم النبئ سالروا إلى بقوغر الوطني لتطوير التربوبج التابع فيوحة بن فوالبايد اللحية الدريين فو لجادها فطر وإخبون للومش فطر الرئامة ورش عنز الأباليمية وبي بالال المخاب جوير مهنى مبينوا مصلحا لنعزيز مصفة مر التضطا الزيداعية وللنص مهارات تعريمن الرياضيان والطوه لنت والطيدة منبرق الحزمنون سألاواه الشيبوبية لخلفائن موالفطمين الصطار

STATE OF ليالغثمار اغلز من 45 مدوساً لنصفوف الزمع إلى السابس في المعارس الإسلامية فعشاريط في فتسبقة البرديدة للأوصيفية

عوبتنا ومنعلقا سن جامعا قطر والتبكس الأمتى التحبم لفسال الرجون المؤسول فينا فيعيلون كمنيا في الإلفيوم المساملية

واللجز فهنا الشرس وملترمجيها مجتون للنظبة مهاراتي وعبر مبادرة مز سجارة الشيبشة هند بعث محد ال كاني ور صفحت في القاصدة فينا الجاو ولاستها دوستار که طاره دور سی تصوره واور باهیدات میک جانون

ويعشارها للدرسان مز إمهاراني مب الدريسي الطبار عن السارس السرسين والشربوري النبن سيسهمون



Education Partners Publication: Qatar Tribune Date: November 26, 2015

Event: ExxonMobil Honours

ExxonMobil honours education partners

ECCOMUSE, (user extended a special exception to its local wisurion partners thering a gale dissour

ONC, Injus Satur. Carter Room tion, Would Susception States & Education, Timeling and Learn Pepartment and Opine Petro with technique or the event.

of this man's Callar Crahesian to

Mutal Teaches Associated It was at tracked by a primary advantage of contract the desired personnel for time offices and continues and again of the past against and the desired personnel and again of the past against a personnel designed to establish desired personnel against designed to establish for the past required and established desired personnel and established and establi

much and animary tracking wide.

the backers' participation was no observable development through mark and pressure expense it.

The backers' participation was no observable development through mark and pressure. Quine University. Such the Que determined through a salentian was automat montage life before it. This highlights in the highest Gazzania context process configures by QU and the sole responsessity in support and, leads as a strong better.

الفعالية: **إكسون موبيل قطر تكرم شركاء** التعليم المحليين المطبوعة: **الراية** التاريخ: نوفمبر ٢٦، ٢٠١٥

## موبيل تكرّم شركاء التعليم المحليين



والضور بسوطة المادات

بل فنتر الترقير لبابركة بعار فيتقبا فبش توسل بلل ستوايتنا لبار المشمر التي تلفظ في النصير اله الدائد المدار المبلد الازار المبلد المبار الأراجة الدائم المباركة المب

ملومهم والمراضون with braining land balling the ومراضنا خامر فالنارع

NOVEMBER 29, 2015 - ExxonMobil Qatar and Qatar Development Bank Announce Winners of the Al Fikra Competition

The 4th annual Al Fikra Competition came to a close in Doha last week with the announcement of the winners. Platinum sponsor ExxonMobil Qatar joined Qatar Development Bank in encouraging local entrepreneurs and SMEs to compete in the annual event which has successfully supported the State of Qatar's business community of tomorrow. Prizes were awarded to four teams, each presenting distinctive business ideas relevant to the Qatari marketplace.

٢٩ نوفمبر ٢٠١٥ – إكسون موبيل قطر وبنك قطر للتنمية يعلنان عن الفائزين في مسابقة الفكرة للأعمال الريادية

أسدل الستار على النسخة الرابعة من مسابقة «الفكرة» للأعمال الريادية التي ينظمها بنك قطر للتنمية. وشاركت إكسون موبيل قطر، باعتبارها الرَّاعي البلاتيني للمسابقة، مع بنك قطر للتنمية في تشجيع رواد الأعمال القطريين والمشاريع الصغيرة والمتوسطة على المنافسة في هذه الفعالية السنوية التي نجحت في حعم مستقبل مجتمع اللُّـعمال في دولة قطر. وجرى توزيع الجواتُز على الفرق الأربعة الفائزة، والتي قدم كل منها أفكاراً متميزة في مجال الأعمال، مرتبطة بالسوق

#### DECEMBER 2, 2015 - Qatar University ExxonMobil Teachers Academy Alumni Meet for the First Time to **Share Classroom Experiences**

Qatar University ExxonMobil Teachers Academy alumni gathered for a two-day event in Doha, on the tails of the fourth edition of the academy. The event brought together more than 40 teachers who participated in previous academies to share lessons learned and discuss how the academy impacted their students, their classes and their teaching approaches in the classroom.

٢ ديسمبر ٢٠١٥ – خريجو أكاديميّة جامعة قطر إكسون موبيل للمحرّسين يلتقون للمرة الأولّي لتبادل خبرات حجرة الحراسة

**ENERGY FOR HUMAN POTENTIAL** 

استضافت أكاديميّة جامعة قطر إكسون موبيل للمدرّسين أول تجمّع لخريجيها، في فعالية استمرت على مدى يومين في الدوحة، وذلك عقب انتهاء أعمال الدورة الرابعة من الأكاديمية. وحمعت الفعالية أكثر من ٤٠ محرساً ممن شاركوا في دورات سابقة للأكاديمية، بهدف مشاركة الدروس المستفادة ومناقشة كيف أثرت مشاركتهم في الأكاديمية على طلابهم وفصولهم ومناهجهم للتدريس في حجرة

## QDB announces Qatar winners of 'Al-Fikra' competition for startups

Other Dandsprouver Back (Lifts)

Line and restricted filter investigation of the level to office out of the level to other back to a factor at the part of the part of the month of a nother mod part to a

promise all the speleter, repor-or the continues, while give him-en: in distance Great ESE: and the distance of the Continues.

specifie to that their politicity is then not oblight trium and locality

#### قطر للتنمية، بعلن الفرق الفائرة بجوائز مسابقة ،الفكرة،

Event: QDB Announces Qatar Winners of Al-Fikra Competition for Startups Publication: Gulf Times Date: November 29, 2015



الفعالية: قطر للتنمية يعلن الفرق الفائزة بجوائز مسابقة الفكرة المطبوعة: **الشرق** التاريخ:**نوفمبر ۲۹، ۲۰۱۵** 

## **QU** teachers academy holds alumni gathering

he Oster University ExconMobil Teach-ers Academy alumni

following the fi tion of the acade

The event by

gether more than es who perticipa vious academie a seons learned:

how the acaden

their students, teaching appro-

er who had attended one of the previous editions of the went in Doha

Event: Qatar University ExxonMobil Teachers

Academy Alumni Meet for the First Time to

**Share Classroom Experiences** Publication: Gulf Times

Date: December 3, 2015

الفعالية: **تبادل خبرات الصفوف لمنتم** «جامعة قطر إكسون موبيل» المطبوعة: العرب التاريخ: ديسمبر ٢، ٢٠١٥

#### 40 مدرَّساً من خريجي الأكاديمية بتناقلون تجاربهم

## تبادل خبرات الصفوف لنتمى «جامعة قطر إكسون موبيل»

classmom. QU College o (CED) dean Dr العبين عوميا، المدرنسن جز 4 س فاراد زامني موجار طورز الأم mid: "This ever the college's po kading partner بحيداك لطوه والكافواوت tion reform co promoting qualtion that ultin لوزي يجددا بدائست أنوفت pacts students وراضوان بشرائيطب future success?" National Cent

estions! (NCED) director ah Abu-Tineh alumni gatheri an extremely ewent, bringing the dedicated te took part in past to share their o with their peers.

alumna of the

"I am so prot

wesity ExpenMots: Teach

المخور تتهنز ت توسيتانية باية فلمالني مو الأمثال الفضاء ف الوطنية الالال والقير للمغير ال

والهديدية ولأرد

Alegeian فللتركاس كالرحاء المادان الأسرار فالمراسط فوالعد

الطر والمضور فيوستر الحر وقيد داخيست خي بنام ( 10) کي اسو مة عير تقدير الطوير مهاي مبدكار ومصحة لأعربر مهارات للريس الرياضيان والعلوو لدن

اغىزىين ھىمدىن قىلى ئەرھوا قىيالاقدىنىدە المىلىقاتلىدى قىلدىرىدىم الردىدى رەسىدى

فراكان يعيرة ونم الطبارهم

لنحر الإيامان العالية والتد Chiphy phints سيدر خرائز فوطني فللجزء كاريون في كارة الزرية بدامة

التطوير التوسوروز النامج لجامعة being hand ton Jakes and

المتكل مالتجز فراجهوا احتجوانا والمجموعات المشيدة النبي فيونها كحية التركير استركيبيدة واقتياه انتظار والعليم المجامع والنبي

معدة عبدر في الإربيا بمحمة فعل المسكة فيا المربية فيقبوه منى دور كلينا انتروبيا مفروك والدكي مجال الإصباح والرطاق بالهنماء الشريعيان وطي الفراحها بشعرين جنوبة المتعليم منا يهزائر عادقا إيجابر طيراطاتها وتجامهمالي

عني واستغير الانتروس واسار المند و الحارجة

كالأسيمية لنظمتها متموها وإمرا pulliant printed to add

بغيث فينسفا فرفيعا تذكابهم

#### الطاقة من أجل التنمية البشرية

#### **ENERGY FOR HUMAN POTENTIAL**

DECEMBER 14, 2015 - ExxonMobil Qatar Tamayoz Program Transfers Knowledge and Empowers Business Leaders

ExxonMobil Qatar hosted 14 training programs from September to December 2015 for employees from valued partner Qatar Petroleum; joint ventures RasGas and Qatargas; Tasweeg and Nakilat. In alignment with the Human Development Pillar of the Qatar National Vision 2030, the Tamayoz training program shares ExxonMobil's technical, commercial and operational expertise with local partners through a structured program designed to increase participation of Qatari nationals in the workforce and enhance their capabilities.

٤ ديسمبر ٢٠١٥ **– برنامج إكسون موبيل قطر التدريبي «تميّز»** يسهم في نقل المعرفة وتمكين قادة الأعمال

استضافت إكسون موبيل قطر ١٤ دورة تدريبية لموظفى الشريك المتميّز قطر للبترول والمشاريع المشتركة راس غاز قطر غاز وشركتي تسويق وناقلات، ضمن برنامج «تميّز» التدريبي خلال الفترة من سبتمبر إلى حيسمبر ٢٠١٥. ويهدف البرنامج إلى مشاركة خبرات إكسون موبيل قطر التقنية والتجارية والتشغيليّة مع الشركاء في قطر، من خلال برنامج منظّم يرمى إلى رفع مستوى مشاركة المواطنين القطريين في القوى العاملة وتعزيز قدراتهم، وذلك تماشياً مع ركيزة التنمية البشرية من رؤية قطر الوطنية ٢٠٣٠.

## ExxonMobil holds Tamayoz training programme

DOHA: ExxonMobil Qutar hosted 14 training programmes from September to December for employees from its valued parimor Qutar Petroleum; joint ventures RasGas and Quiargas; Tarweeg and Nakilat.

In line with the human development pillar of the Qutar National Vision 2000, the "Tamayor' training programmes shares Euron Mohills technical, commercial and operational expertise with local partners through a structured programme designed to increase participation of Quart nationals in the workforce and enhance their capabilities.

"The Tumayou tealning programme was developed to cater to the training needs of our industry partners and their peoplo, empowering them to become

successful Qatari business leaders. Each course is relevant to areas of special interest identified through extensive discussions," said Abstair Routledge, Provident and General Managur for Exxon-Mobil Qutur. "We're committed to driving human potential from

elassroom to boardroom acr the State of Qatar, in support a competitive workforce that of sturbain Quear's furnire. We bell that such a workforce is the to a knowledge-based cooner as outlined in the Qatar Natio Vision 2000;\*

Tamayor delivers profession and personal development opp tunities through six targeted o ical competency areas: leaders and personal effectiveness; promanagement; commercial; ope tions excellence technical (s

face and subsurface) and safety. health and the environment. Courses held between September and December included offerings from each of the sty key areas.

One of the 14 courses held during this time period, and new to Tamayor, was Facility Design and of key commercial drivers.

"I am very pleased to have taken part in the Gas Statness Fundamentals as it's so relevant to my work as a commercial anabut. The course more me a decoor understanding of the various facets of the natural gas indus-

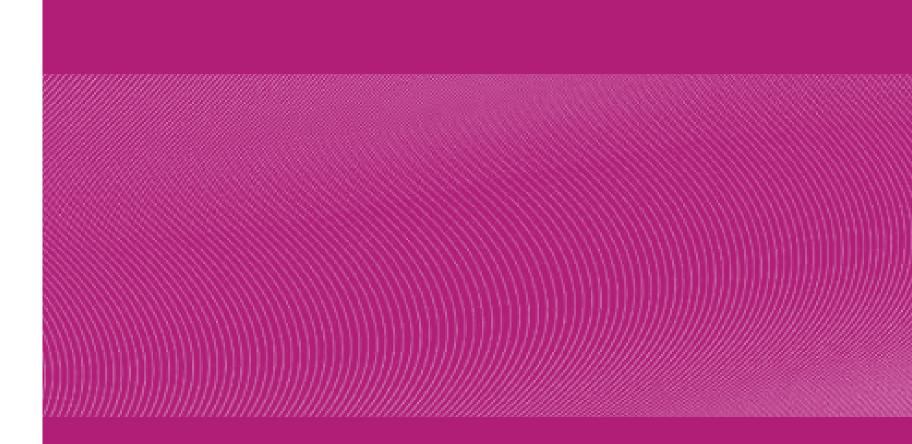


200 موظف استفادوا من التعريب الفثى المثلقم

Event: ExxonMobil Holds Tamayoz Training Programme Publication: The Peninsula Date: December 14, 2015

The control of the co

الفعالية: برنامج تميز ب'كسون موبيل يستخيف ١٤ حورة تحريبية في ٣ أشهر المطبوعة: **الشرق** التاريخ: ديسمبر ١٤، ٢٠١٥



## الطاقة لأغراض البحث، والسلامة والصحة والبيئة

# ENERGY FOR RESEARCH, SAFETY, HEALTH AND ENVIRONMENT

40 رصد مجموعة كبيرة من بقر البحر خلال مسح ميداني بحري لإكسون موبيل للأبحاث قطر وقطاع المحميات الطبيعية Large Group of Dugongs Sighted During ExxonMobil Research Qatar-General Directorate of Natural Reserves Private Engineering Office Boat Survey Field

ExxonMobil Marks Fifth Anniversary of ExxonMobil Research Qatar

**44** إكسون موبيل لبحوث التنقيب تمنح رخصة تجارية لشركة شاركت في تطوير نظام للكشف عن الفان

ExxonMobil Upstream Research Company Awards Commercial License to Providence Photonics for Dual Imager IntelliRed™ Remote Gas Detection System إكسون موبيل للأبحاث قطر يستضيف حفل عشاء احتفالاً بمرور خمس سنوات على تأسيسه ExxonMobil Research Qatar Celebrates its Fifth Anniversary with a Gala Dinner

إكسون موبيل قطر تمنح «إيون رياليتي» رخصة لتقنية المحاكاة ثلاثية الأبعاد لتدريب المشغّلين ExxonMobil Awards License to EON Reality for Immersive 3D Operator Training Simulator Technology

إكسون موبيل قطر ترعى النسخة الثالثة من بطولة الشقب الدولية للفروسية ExxonMobil Qatar Sponsors the Third Edition of Qatar's International Equestrian

ختام النسخة الثانية من البرنامج البيئي للمدارس برعاية إكسون موبيل قطر ExxonMobil-Sponsored Second Edition of Green Program for Schools Comes to a

ركسون موبيل للأبحاث قطر يوقع اتفاقية مع قطاع المحميات الطبيعية بالمكتب المندسي الخاص

ExxonMobil Research Qatar and General Directorate of Natural Reserves' Private Engineering Office Sign Agreement

إكسون موبيل للأبحاث قطر وجامعة قطر يوقّعان اتفاقية للبحث العلمي ExxonMobil Research Qatar and Qatar University Sign Research Scholars Program

**9** إكسون موبيل قطر وجامعة قطر توقعان اتفاقية رعاية كرسي أستاذية للعلوم - التكافيا - ورا

ExxonMobil Qatar and Qatar University Sign Monumental Science and Technology Chair Agreement

**ENERGY FOR RESEARCH, SAFETY, HEALTH AND ENVIRONMENT** 

#### **ENERGY FOR RESEARCH, SAFETY, HEALTH AND ENVIRONMENT**

FEBRUARY 1, 2015 - Large Group of Dugongs Sighted During ExxonMobil Research Qatar-General Directorate of Natural Reserves Private Engineering Office Boat Survey Field Mission

ExxonMobil Research Qatar (EMRQ) and the General Directorate of Natural Reserves Private Engineering Office completed a one-day field mission to locate live dugongs off the west coast of Qatar, as part of ongoing data collection efforts to better understand the distribution, abundance and behavior of the Qatar dugong population. The field mission resulted in video and photographic documentation of the dugongs as they traveled and fed in the area, and was the first time that live animals have been documented as part of current research efforts.

ا فبراير ٢٠١٥ – رصد مجموعة كبيرة من بقر البحر خلال مسح ميداني بحرى لبكسون موبيل للأبحاث قطر وقطاع المحميات

أجرى مركز إكسون موبيل للأبحاث قطر وقطاع المحميات الطبيعية التابع للمكتّب الهندسي الخاص مسحاً بحرياً ميدانياً على مدى يوم واحد لتحديد مواقع بقر البحر (الأطوم) قبالة الساحل الغربي لدولة قطر، وذلك في إطار الجهود المتواصلة والرامية إلى جمع البيانات للتعرّف بشكل أفضل على توزيع ووفرة وسلوك بقر البحر في قطر. وأسفر المسح عن رصد بالفيديو والصور لحيوانات بقر البحر بينما كانت تتنقّل وتتغذَّى في المنطقة، وهذه هي المرة الأولى التي يجرى فيها توثيق وحود حيوانات حبّة كحزء من جهود البحوث الحاربة.

#### FEBRUARY 9, 2015 - ExxonMobil Research Qatar Signs MoU with Key Qatari Ministry

Dr. Jennifer Dupont, Research Director, ExxonMobil Research Qatar (EMRQ), signed a Memorandum of Understanding (MoU) with the Urban Planning Department at the Ministry of Municipal Affairs and Urban Planning. The MoU, signed by Abdulla Ahmed al-Karrani, Acting Director of the Urban Planning Department, allows EMRQ to assist with the ministry's Integrated Coastal Zone Management Plan.

#### 9 فِبراير ٢٠١٥ **– إكسون موبيل للأبحاث قطر** يوقّع مذكرة تفأهم مع وزارة البلدية والتخطيط العمراني

وقّعت الدكتورة «جنيفير دوبونت»، محير الأبحاث في إكسون موبيل للُّ بحاث قطر، مذكرة تفاهم مع إدارة التخطيط العمراني في وزارة البلدية والتخطيط العمراني، وتتيح المذكرة، التي وقّعها نيابة عن الوزارة السيد عبد الله أحمد الكراني محير إدارة التخطيط العمراني بالتكليف، لإكسون موبيل للأبحاث قطر المساعدة في مشروع الخطة المتكاملة للمناطق الساحلية الذي تنفذه الوزارة.

## Coming face-to-face with dugongs



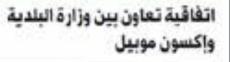
Event: Large Group of Dugongs Sighted During ExxonMobil Research Qatar-General **Directorate of Natural Reserves Private Engineering Office Boat Survey Field Mission** Publication: **Gulf Times** Date: February 1, 2015

> الفعالية: ر**صد المئات من أبقار البحر خلال مسح ميداني** نفذته إكسون موبيل للأبحات قطر وقطاع المحميات التابع للمكتب الهندسي الخاصة المطبوعة: **العرب** التاريخ:فبراير ١، ٢٠١٥











بطرغير مشروح النوزارة البغطة الفتاحك شباط الباسية جسر مط الوقع ك هر الناوي محمد المتيني بينان الوجود الناوي شاي إضاق موديد الاسحاد فش والسائد محب العصر ميالد القدر مجانو متروه المها فللحلة فللمو المتعل

الفعالية: **اتفاقية تعاون بين وزارة البلدية** وإكسون موبيل قطر لتاریخ:**فبرایر ۹، ۲۰۱۵** 

In James Deposit, research-director, Exposit/poli Research Casar, and Alabalia Almost a Rumani, acting director, Union Plants

Binates of Managed Wilers and Urbas Phenolog, records signed a numeroundars of anderstanding (MoJ.) for Coverifical Research the presents in telegrated Country's Integrated Country Core Stangement Plan. The segreng was attended by Lit McNamed actualists. Softmant Into Executives Research Country Color, and Said Administration at allegations, resignant Country Color, Stangement Plan Project on ordinate

**ENERGY FOR RESEARCH, SAFETY, HEALTH AND ENVIRONMENT** 

#### **ENERGY FOR RESEARCH, SAFETY, HEALTH AND ENVIRONMENT**

#### FEBRUARY 23, 2015 - ExxonMobil Marks Fifth Anniversary of ExxonMobil Research Qatar

2015 marked the fifth anniversary of the establishment of ExxonMobil Qatar's research center, ExxonMobil Research Qatar (EMRQ). Inaugurated in 2009 at the Qatar Science and Technology Park (QSTP), which has earned international acclaim as a hub for scientific excellence, EMRQ is one of QSTP's first anchor tenants. ExxonMobil Qatar marked the event with a special celebration held under the patronage of Qatar Foundation Research and Development, which gathered more than 300 of its partners, key government officials and community leaders.

#### ۲۳ فبرایر ۲۰۱۵ **– مرور خمس سنوات علی تأسیس** اكسون موبيل للأبحاث قطر

احتفلت إكسون موبيل قطر في ٢٠١٥ بالذكري السنوية الخامسة لتأسيس مركز إكسون موبيل للأَبحاث قطر. افتتح المركز في العام ٢٠٠٩ في واحة قطر للعلوم والتكنولوجيا، والتي حظيت بتقدير عالمي باعتبارها مركزاً للتميّز العلمي، وكان إكسون موبيل للأبحاث قطر من بين أوائل المستأجرين الذين باشروا العمل في الواحة. وأحيت إكسون موبيل قطر هذه المناسبة باحتفالية خاصة أقيمت تحت رعاية قطاع البحوث والتطوير في مؤسسة قطر، وحضرها أكثر من ٣٠٠ من شركائها وكبار المسؤولين الحكوميين وقادة المجتمع.

> Event: ExxonMobil Marks Fifth Anniversar of ExxonMobil Research Qatar Publication: Gulf Times Date: February 23, 2015

> > Remitted Court Printings Stone State Resident





#### FEBRUARY 24, 2015 - ExxonMobil Upstream Research Company Awards Commercial License to Providence Photonics for Dual Imager IntelliRed™ Remote Gas **Detection System**

ExxonMobil Research Qatar announced that affiliate ExxonMobil Upstream Research Company has awarded a global commercial license for an improved version of the innovative IntelliRed™ remote gas detection system to co-developer Providence Photonics. The new dual imager system provides a highly sensitive and accurate early warning of hydrocarbon leaks. The system is designed to improve process safety and environmental performance at oil refineries, chemical plants, liquefied natural gas (LNG) facilities and other gas processing facilities and can be used world-wide.

٢٤ فبراير ٢٠١٥ – إكسون موبيل لبحوث التنقيب تمنح رخصة تجارية لشركّة قامت بتطوير نظام للكشف عن الغاز

أعلن مركز إكسون موبيل للأبحاث قطر عن قيام الشركة التابعة إكسون موبيل ليحوث التنقيب بمنح رخصة تحاربة دولية لشركة «بروفيدنس فوتونيكس» التى شاركت فى تطوير النسخة المحسّنة من النظام المبتكر للكشف عن الّغاز عن بُعد IntelliRedّ . ويوفّر نظام المصوّر المزدوج الجديد إنذاراً مبكراً لتسريبات المواد الهيدروكربونية ذات مستوى أعلى من الحساسية والدقّة مع أقل نسبة من الإنذارات الخاطئة. وقد جرى تصميم النظامين بهدف تحسين سلامة العمليات والأداء البيئي في منشآت تكرير النفط، ومصانع الكيماويات، ومرافق الغاز الطبيعي المسال، وغيرها من منشآت معالحة الغاز، ويمكن استخدامهما على نطاق عالمي.

## ExxonMobil Qatar technology goes global

#### New gas detection system developed

#### HE SATTOM KANALIN

ndega strentspet in Quiar, is pring global. The Encodellate Descript. Quipra (EMRQ) registrated instruction of incomes deal

special EMESS and Providence

A strate temper remote you spel'to scholata from 19656; and Promotes mor a foregoer

Publication: The Peninsula

Date: February 24, 2015

**Goes Global** 

Event: ExxonMobil Qatar Technology

providing third and ple prove

tion are all corretor planes to sine and Conv. Motic. The preone, wave reaso, LPSS safety



Corporation, Sans Orlands (truett latty automater officials during the 900 service

«روفينتس فوتونيكس» تستفيد من نشية الجنور الردوح « Intellisted \*\*\* اكسون موسل، تمنح رخصة تحاربة لنظام الكشف عن الغاز



الفعالية: **إكسون موبيل تمنح رخصة تجارية** 

التاريخ: فبراير ٢٤، ٢٠١٥

الفعالية: **٥ سنوات على تأسيس إكسون موبيل** للأبحاث قطر المطبوعة: **الوطن** لتاریخ:**فبرایر ۲۳، ۲۰۱۵** 

ExecoMobil Research Gatar celebrates its fifth anniversary

**ENERGY FOR RESEARCH, SAFETY, HEALTH AND ENVIRONMENT** 

#### **ENERGY FOR RESEARCH, SAFETY, HEALTH AND ENVIRONMENT**

#### FEBRUARY 25, 2015 - ExxonMobil Research Qatar Celebrates its Fifth Anniversary with a Gala Dinner

ExxonMobil Qatar celebrated the fifth anniversary of the establishment of ExxonMobil Research Qatar (EMRQ) in Doha by hosting a gala dinner under the patronage of Qatar Foundation Research and Development. In attendance were His Excellency Dr. Mohammed Bin Saleh Al Sada, Minister of Energy and Industry; His Excellency Dr. Ibrahim Ibrahim, Economic Advisor, the Emiri Diwan; Ahmed Al Sada, Assistant Undersecretary for Environmental Affairs, the Ministry of Environment; on behalf of Qatar Foundation Research and Development – the event's patron, Dr. Thomas Zacharia, Executive Vice President of Research and Development; and educational representatives from Qatar University. The gala dinner was also attended by more than 250 of EMRQ's partners, key government officials and community leaders.

#### ٢٥ فبراير ٢٠١٥ – إكسون موبيل للأبحاث قطر يستضيف حفل عشاء احتفالاً بمرور خمس سنوات على تأسيسه

استضافت إكسون موسل قطر حفل عشاء بالدوحة احتفالاً بمرور خمس سنوات على تأسيس مركزها للأبحاث، إكسون موبيل للأبحاث قطر، خلال تحت رعاية قطاع البحوث والتطوير في مؤسسة قطر، ويحضور سعادة الدكتور محمد بن صالح السادة وزير الطاقة والصناعة، وسعادة الدكتور إبراهيم إبراهيم المستشار الاقتصادي في الحيوان الأميري، والسيد أحمد السادة الوكيل المساعد لشؤون البيئة بوزارة البيئة، والدكتور توماس زكريا النائب التنفيذي لرئيس البحوث والتطوير ممثلاً عن راعي الحفل، قطاع البحوث والتطوير في مؤسسة قطر، إضافة إلى ممثلين عن حقل التعليم من جامعة قطر، حيث شارك في حفل العشاء ما يزيد عن ٢٥٠ من شركاء إكسون موسل للأبحاث قطر وكبار المسؤولين الحكوميين وقادة المحتمع.

> الفعالية: **منصة أبداث علمية سليمة لمعالجة تحديات الاستدامة** المطبوعة: **الرابة** التاريخ: فبراير ٢٥، ٢٠١٥



Event: ExxonMobil Research Qatar Celebrates its Fifth Anniversary Publication: Qatar is Booming Date: **February 25, 2015** 

#### MAY 3, 2015 - ExxonMobil Qatar Awards License to **EON Reality for Immersive 3D Operator Training** Simulator Technology

ExxonMobil Research Qatar (EMRQ) announced that ExxonMobil Qatar has awarded a global commercial license for Immersive 3D Operator Training Simulator technology to co-developer EON Reality Inc. The innovative technology incorporates ultra-realistic, multi-angle immersive virtual reality for training process operators and engineers in oil and gas production, processing and transportation facilities.

۳ مایو ۲۰۱۵ **– اکسون موبیل قطر تمنح «اِیون ریالیتی» رخصة** لتقنية المحاكاة ثلاثية الأبعاد لتدريب المشغّلين

أعلنت إكسون موبيل للأبحاث قطر أن إكسون موبيل قطر منحت رخصة تُجارية عالمية لشركة «إيون رياليتي» التي اشتركت في تطوير تكنولوحيا بيئة المحاكاة الغامرة ثلاثية النِّيعاد لِّتدريب المشغِّلين. تستخدم هذه التكنولوجيا المبتكرة واقعاً افتراضياً غامراً فائق الواقعيّة ومتعدّد الزوايا لتدريب المشغّلين والمهندسين العاملين في منشآت إنتاج ومعالجة ونقل النفط والغاز.

#### ExxonMobil awards licence to EON Reality

DOEA: RESONANCE SAMES Quar (IOM(62) postoroq narroused that Executation has executed a girtal contract the beating for improved the Operator Training Structules sectioning in so developer BUN The Internates Sectioning

CONTRACTOR OF THE PROPERTY. MICH. EXECUTION OF THE PARTY OF THE PARTY OF THE STAIRING DESCRIPTION CONTROL regionality on the anni gast y

not, privating and transp fedition. The technology obsettes tractional to take ands and contential areles The new lecturings at pome the ormioproved of left that restitive dynamic racing and two funds ductions. Those somplists facilities (dischardly) XD (dis-BE TYRULING NURSE, DUES! and attro-gaiges; toru-tures and voice estimat othernot 40 nearly on torising tactile feetback vibration and wind stmole Tra-dynamic process on uses artical mark resembles esingnos for ortunal pro-esseções, speit confider ing, and emorgency for chiefed for yorkform d new him origination, an orbinisti iumianipio eti. Danning, A full enale eti of an action and processo by in Quiar har familing since 2015, promiting re

DESCRIPTION OF TRACK LINES AND proceeding units. "The Immunities ID Operator Training Stemarker provides a realistic We virtual environmen that is a very cow PREDICTE OF ANY ODOPACHY TOLDS, and flare Ortwice, pro-block of

Event: ExxonMobil Qatar Awards License to EON Reality Publication: The Peninsula Date: **May 3, 2015** 



## «إكسون موبيل» تمنح «إيون رياليتي» رخصة «المحاكاة الغامرة»

العاملون فلرطيطوان

Spirit fragment



تجلب الجوادث

جوامتعون النظام يخبرونه تدريب الشأنين وملوائم المعزعل النشأت Lake .

الحوز موون الطابة در إيما إ الك المرجد الطابية المعال

بهذا لنصت للكب النبية Mari profit (regaligitation until to grow page ) parti

any new day hydro واني سيو ادر پي فعلار کي ميال ماريدا وير الناه Annual Section of the Control of the وازوار كحبير وألات كينام الفيقيات ريمانا ومنوعيا الشاستية والبرواسي والعيل دوية إ

البحاد المال أن من of Galant addition of the الدوي الكافاح والونسو والبورة فتراشوك فيتعلوم بالواوفيا Local Phillips Street most facilities dista-

الفعالية: إكسون موبيل قطر تمنح «إيون رياليتي» رخصة «المحاكاة الغامرة» المطبوعة: **العرب** التاريخ:**مايو ۳، ۲۰۱۵** 

**ENERGY FOR RESEARCH, SAFETY, HEALTH AND ENVIRONMENT** 

#### **ENERGY FOR RESEARCH, SAFETY, HEALTH AND ENVIRONMENT**

JUNE 14, 2015 - ExxonMobil Qatar-Sponsored Second Edition of Green Program for Schools Comes to a Close

The second edition of the Green Program for Schools (GPS) concluded in Doha with a closing and award ceremony held at Birla Public School. The ceremony was attended by more than 300 students and teachers, in addition to representatives from the Supreme Council for Education (SEC) and ExxonMobil

١٤ يونيو ٢٠١٥ – ختام النسخة الثانية من البرنامج البيئي للمدارس برعاية إكسون موبيل قطر

اختتمت في الدوحة النسخة الثانية من البرنامج البيئي للمدارس الذي ترعاه إكسون موبيل قطر، وذلك خلال حفل لتوزيع الجوائز في مدرسة «بيرلا» الشعبية. شهدت الفعالية حضور أكثر من ٣٠٠ طالب ومدرّس، إضافة إلى ممثَّلين عن المجلس الأعلى للتعليم وإكسون موبيل قطر.



## Schools are honoured in programme to promote 'green' ideas

he second edition of the Green Pro-gramme for Schools (GPS) concluded last week in Doha with a closing and award commonyheld at Bir-la Public School.

The ceremony was attended by more than 300 students and teachers, in edition to representatives from the Supreme Educa-tion Council (SEC) and Exx-

onMobil Qatar. Attending on behalf of Khalifa Saad al-Derham. director of the Independent Schools Office at the SEC, Ahmed Salman al-Sheeb, adviser at the SEC's Education Institute, presented the Ro School of the Year award to Ali Hn Abi Taleb School working on projects that are innovative and sustainable. Environment Centre (FBC), also attended the event and presented certificates to the participating schools. Six other awards were

ented by Khale dal-Suwaldi, planning analyst for vative Eco Mea, presented to MES Indian School and Birla Public School, and the Most Active Eco Schools, awarded to Al Amam Academy Girls, Doha Modern Indian School, Guif English School and Cambridge

Sponsored by ExconMo-bil Quter and endorsed by the SEC, the CPS initiative ing and rewarding students and schools launched by Quar Today. It is designed

standing of green concepts in schools, with more than 25,000 students perticipat volvement of 30 of Qutar's schools.

independent and private schools were invited to be sion 20 - a Qatari youth social group - visited the participating schools every month to inspect the water to insti values of sustainshility. Each of the schools submitted its green activities towards the end of the programme, which were then compared and strutinised by a team of expert s to

determine the awardees. "The Green Programm way to educate the public, especially the youth, on the necessity of managing our

الفعالية: **اختتام البرنامج البيئي للمحارس** المطبوعة: **الوطن** التاريخ: يونيو ١٤، ٢٠١٥

Event: Schools are Honored in

Publication: Gulf Times

Date: June 14, 2015

Program to Promote Green Ideas

#### JUNE 15, 2015 - ExxonMobil Research Qatar and General Directorate of Natural Reserves' Private **Engineering Office Sign Agreement**

The General Directorate of Natural Reserves Private Engineering Office (PEO) and ExxonMobil Research Qatar (EMRQ) signed a Memorandum of Understanding (MoU), officiating their collaborative research to protect Qatar's ecology. The MoU, which was signed by Research Director Dr. Jennifer Dupont on behalf of EMRQ, and Mr. Nawaf Jaber Al-Nuaimi for Mr. Jaber Bin Abdullah Al Attiyah, Director General of The General Directorate of Natural Reserves Private Engineering Office, provides a collective framework for the research and resources needed to fulfill long-term goals of increasing knowledge about marine habitats and species in the State of Qatar.

#### 10 يونيو ٢٠١٥ **– إكسون موبيل قطر للأبحاث يوقع اتفاقية** مع قطاع المحميات الطبيعية بالمكتب الهندسي الخاص

وقّع قطاع المحميات الطبيعية التابع للمكتب الهندسي الخاص وإكسون موسل للأبحاث قطر، مذكرة تفاهم ابذاناً ببدء العمل رسمياً في أبحاثهما المشتركة لحماية البيئة في قطر. وقام بالتوقيع على مذكرة التفاهم كل السيد نواف جبر النعيمي نيابة عن السيد جبر بن عبد الله العطية، مدير مكتب رئيس قطاع المحميات الطبيعية بالمكتب الهندسي الخاص، والدكتورة «جنيفر دوبون»، مدير الأبحاث في إكسون موبيلٌ للأبحاث قطر، وتشتمل المذكرة على إطار مشترك للبحوث والموارد اللازمة لتحقيق الأهداف طويلة الأمد الرامية إلى زيادة المعرفة حول البيئة والأحياء البحرية في دولة قطر.



Event: Research Pact Signed to Protect Ecology Publication: Gulf Times Date: **June 16, 2015** 

> الفعالية: **المكتب الهندسي الخاص وإكسون** موبيل للأبحاث يوقعان مذكرة تفاهم التاريخ:**يونيو ١٦، ٢٠١٥**

> > Delate Hoof block ()

#### للثغاون فى مجال حماية البيئة والأحياء البحرية بقطر

## المكتب الهندسي الخاص وإكسون موبيل للأبحاث يوقعان مذكرة تفاهم

العقربة تعتبر الردوية الصوي ومعتمال عن بذال الدعواليان بقتت ليراطإنا في نجال البحون مثل إليمون موبجل مزعمورز فبهيد فبخمي لهدم كأمواج ولمخبو

المياتية التبيرة والثي تتجان على الاعتباب البحرية هيئ بمنذر رجبس توقوه الانتر صر 2 أمضار ولتان القش مسر200 خيفوجورام ولحيشر إلى ما ينشئز إلى 10 ماماً. والبقار البسر العينا للافيا والمسادية ادن القنويين نخدمنا فجوره اقتصادتم وخاللي الر البنليج الغزبي عند اللثر من 1900 عاد

ينحر عثارج أمتموافينا إذ نخمير الغيم أموراك بالتدمناطور في المتلدج العربي، وهي نطبتا التنفائر لبدافهم جهستا بالأبغراض يمد الاتمار البولي تحمارة الطبيعة وتوليد عن. المحبولات ماليا لتي قطر بعض المحبريات بانا عرصبأ وتعادور سواحتها بإنا لبيشا البصرية والطبيعيا القاسية لتغلب التوس اللبانية إلى البعد المتعدلي لتوريع أبط



بالهامان تبقيد ماكرة فتعامر

الخصرة أنازمة للكالد مراق فبأه اللطوة فبعيتا وقرائما تفتع بالمناية شو ومز جانبه، فال النبيد نواد، جبر النعيد بحير مانض ركيس فطاح المعيان التضعف المعمرات لطبيعها بالكلب الهلينسي النفاص

بالإغلان عرافته فالبراناة مع فطاع المنب غيطة لتعملها هيبوار بطر البنمز فني غطر نطبعة سنعط فيا وعربتي بالمعاور مع تبركاننا فر لاجال البحار كالانيدي جدياً إضر بعنب مج النجهات المطورتية صلل التخب

سر ميلية بالقوييرة إنعل يكافي رسم فالرجلوفية معالية البلغانية البلغانية وميغ وبنون بجير الإنصاطفي إفسور فويتر والسبيد غواف بيير التجيمي سيابة عرب منيد هجرجي فيدافقه الجافية بتبسر فطاح المعين الطبيعية والمتنب الهناسي الطاهر وتشمل مذعرة التفاهو إطارة مشتركة لليسون والموارد فبالزامة بلسقوا الافعاف مليراتها تطويل بهداد بإبداء تطركة حوق البيئة والنواع المواد المحربة كي دونة قتار ومغربهم فيأم القطرة ستشمل المسول نوا

لدومعها بالمعاور مج شرعاتها في السار للتوقيد فنز بعيوان أيقار أيبس فتاي يحرمن لقاصر هيما يشفق بالقبورة الفنية والبيانات نجلبنا ونظر الكنواوجية أفضاأ عراققرص

#### **ENERGY FOR RESEARCH, SAFETY, HEALTH AND ENVIRONMENT**

SEPTEMBER 8, 2015 - ExxonMobil Research Qatar and Qatar University Sign Research Scholars Program

ExxonMobil Research Qatar (EMRQ) and Qatar University (QU) signed an agreement to launch the Qatar University ExxonMobil Research Scholars Program - the most recent of several research collaborations shared by EMRQ and QU. The agreement was signed by Mr. Alistair Routledge, President and General Manager for ExxonMobil Qatar, and Dr. Hassan Rashid Al-Derham, President of Qatar University, during a ceremony that took place at the QU campus in the presence of faculty members, university administrators, and ExxonMobil Qatar and EMRQ staff.

۸ سبتمبر ۲۰۱۵ **– إكسون موبيل للأبحاث قطر وجامعة قطر** يوقّعان اتفاقية للبحث العلمي

أعلن مركز إكسون موبيل للأبحاث قطر وجامعة قطر عن توقيع اتفاقية لإطلاق «برنامج جامعة قطر إكسون موبيل للعلماء الباحثين»، وهي المبادرة الأحدث بين سلسلة من أوجه التعاون البحثي بين المؤسستين. شهدت مراسم التوقيع على الاتفاقية في جامعة قطر، بين السيد «ألستير روتليدج» رئيس ومحير عام إكسون موبيل قطر، والدكتور حسن راشد الدرهم رئيس جامعة قطر، وبحضور أعضاء هيئة التدريس وإداريي الجامعة، وموظفى إكسون موبيل قطر وإكسون موبيل للأبحاث قطّر.

#### **ENERGY FOR RESEARCH, SAFETY, HEALTH AND ENVIRONMENT**

SEPTEMBER 20, 2015 - ExxonMobil Qatar and Qatar University Sign Monumental Science and Technology Chair Agreement

ExxonMobil Qatar and Qatar University (QU) signed an agreement for the exclusive three-year sponsorship of an academic chair in science and technology education at the university. The agreement, a significant milestone in the long history of collaboration between the two organizations, was signed by Mr. Alistair Routledge, President and General Manager for ExxonMobil Qatar, and Dr. Hassan Rashid Al-Derham, QU President, in the presence of faculty members and university administrators at a ceremony held on the QU

۲۰ سبتمبر ۲۰۱۵ – اِکسون موبیل قطر وجامعة قطر توقعان اتفاقية رعاية كرسى أستاذية للعلوم والتكنولوجيا

وقّعت إكسون موبيل قطر وجامعة قطر اتفاقية رعاية حصرية لثلاثة أعوام لكرسي أستاذية للعلوم والتكنولوجيا في الجامعة. وتعد الاتفاقية انجازاً بالغ الأهمية في تاريخ طويل من التعاون الناجح بين المؤسستين. وقام بالتوقيع على الاتفاقية السيد «ألستير روتليدج» رئيس ومحير عام إكسون موبيل قطر، والدكتور حسن راشد الدرهم رئيس جامعة قطر، وذلك خلال فعالية أقيمت في جامعة قطر، وشهدت حضور أعضاء هيئة التدريس وإداريي الجاّمعة.

## QU, EMRQ sign research scholars programme deal

PETOPANOET. Assent Qu to (Diffic) and Quar Uni-territy (QC) have signed as agreement to becare the Quite Entremetry Evene Mobil Recough Scholers Programme.

The agreement was appeal by Allebur Roscheller, prosidier and general manager for Executionic Quart, and Tr Names Ruddel at Dentum pensistent of Quty: University during a resentancy of the CE oxequal in the prowing of tenty members, surrenty administrators and Trans-Mobil Onter and EMRO duff

dured commitment to adogy in Gazar through ni-

tel, transmitte technology infratty relations, but also projects it the fields of sur-upd state-of-the-art facts. In Series incommittee and the recommend (till assumence), Now. As test of the research offitals the development and and monitoring and water to- back on the Control Polyments' outgoing the 10 mon. a control back

> ليلعزنيز تلفاها البيشية الجاسي ويسريا الز كالتنارك مع جامنون موسل كالبحاث

> فطرة فرعب للجارة للهمة بنسز

strenged of attribute.

scatonal escellence because "We are distinct to one we store a vision and non-

andhouse. "Our telescott of made a significant impact in Dr. Diethico-prospercied

Our solutionship with Expenditubil has forthward a commer of projects that have multipli our endows and neurchest and postellected f research at QU. We are especially estimated about eraseing with Traceido of Yesterch Ostar in this owing the train of this arimetics in the little of sec-

في إطار القعاون في المجال البحثي

ولمناظر مزراضين موجل تكبيب

البرعامج هالبجا فطر إللسوار موجر

للمتماحة بالمشوحة بأكن بأكن في إطار سيل المعاون المسيدة في الميار

استعاني بيان القسوان موبطل الكسمان

المتر وجامعة قطر

## إطلاق برنامج جامعة قطر إكسون موبيل للعلماء الباحثين

Event: QU, EMRQ Sign Research **Scholars Program Agreement** Publication: Qatar Tribune Date: September 8, 2015

متعطع إنى المتالاج فلي سنتباق عز هيئا المتعاون مثل اللمرجان المعتليا القندولا الميلدا في مجالادتلاب ورحمد الشاهر الميلية و فيدة بالخيار الباديما بخب في دهينما طالبنا والباعثان ولتكاع المساعاة سيخهلها فالبئ لابتلخور حصف بهبوت مدير الشؤون البحكية في إفسون دوسل خابعان فبقر سيم محبورون تخابة بمكوننا فيشراكة مشوقة الضرور من جامعة قطر الله صدد فرقة معاً بالكل فقال على حب مرالبوصع ليماء البلدوقة السع والتصبأخي فجر التيرس النفها أر ضباها في بكلم اللاسمان المساعبا والبطلية في البناد ولني والطلاب منا المعاور سيسهدكي دعم كالمكا واستج السعو بالكلندة عنى العاور

وانتشولوهما والهمسة والرياضيات

تحماء وباجثر فطرا لمنقطبوته

ALC: YELL OF

هي مز الأعواد الانفياد وممر والع سأل فبطا البالحاول لسينخص مين الفاعع الدولة ولنعبها طار الباش استاملت فبراكلنا مع الصور مونيز فير بتعباز فديدن الشاريج الغي استفاد ملها الطلبة والماسلون في جامعة فطر غدا ادوا أسينت بشكل منجوط فيرفعايل عباب وخعا اجتز الشائل

مخدموا فطالك مخطا الكعران الكعطا الشابدس العلباء والمخصين التابر صر ضاحهمال بيشودوا فطر البر الإسام محبو مسلقط مودهم دواصط مع بالمعافظ بنسبة بدل الحق فكر

وأفرخ عافرة الببت السنار روانين وأسنى ومنتبى عاد السنول بويدا فطر والبلطق مسار راسم اسرهم ولينع عامعا لنفر شااز هطر تولية البياش هزيجا مأخذي of AutoMin and width Education of Students لسامعة لبلبح هز بمحون ومواكون سرافدون بوبج فخر والنبون بوبج فبالبسان فيقر وقبل استيداه many the waste wast, married سوسين فطن -إن البغيرز التعابشة فر موميل كالبحاث فخر مخطبه لفقالية ميد دانمدن کې سرمانيو جامعه کوش افسون مونين مختباه کېدوت کشال

ExxonMobil Qatar, QU sign deal for science and technology chair

E needled dear out Quarter to consider all to appear to the extractor the extractor than to the extractor to a substitute the extractor to the cietal sid reducing infection to a file subwarp.

tion of the miles of the agreement was agreed by statement two agreements and agreement and agreement and agreement as a proposition of the agreement and agreement as the proposition of the agreement as the agreement as a proposition of the agreement as a proposition of the agreement as a proposition of a proposition of a proposition of the agreement and agreement and agreement and agreement and agreement agreeme

e the Coloniano.

The interested it is "rigidly and talketone by the being too lay of unlike talketone by the being too lay the magnitude of an ordinary and a

foliate and Switzering will work showly with Cirk Colhigo of efficiency to explose assistant that process realisation with an Augment estimation-al representate estimate and behavings, in militars to a new trig Floorscottled and god by of health schools and hash-subsept his king and learning The risk will see relate

the part recommended a part



هار النجاز عر البخو الزهر في لخر

بالرمان فتن فصحاتين المحروعي واستاحكوه والتحولونية في قطع عن الدينة التخصيد في فيفر الصور موجرة فيفر إناد هي شرعة بالمح

A County and the Party and the County and the Count

ی افغانی بیدا استیاب بیسطی ایشین موسل بالاز ایمان وقد باشیر این دواسته انسون موسل او ای من افغان بالای شاها بها باستان بیشان و

بالمدا في عبداني التعييز لأبالييس والدناء تحمي في سنطة الطبيع الغيس وتجار مرام

وکی شدون کاف رسانی نامسان و اسو زمان مساند پوستان معمل و کامینه و باساند فی

بخاجريوس ويراسك للمواد

الفعالية: **اتفاقية بين إكسون موبيل قطر** المطبوعة: الشرق التاريخ: سبتمبر ۲۰، ۲۰۱۵

لاكتشاف سبل توقير تجربة تعليمية ممسنة للمدرسين

Event: ExxonMobil Qatar, QU Sign Deal

for Science and Technology Chair

Publication: Gulf Times

Date: September 20, 2015

#### اتفاقية بين إكسون موبيل وجامعة قطر لرعاية كرسى استاذية للعلوم والتكنولوجيا

المشر فورينهم ممرج

بالمعين موسل الله يعلون كالماد 1960 المستدا الإمادة إلى طاقة الكور المسدد 17 يا 1960 الماد إلى السابها المجود اللبر المال معيوان الوريعات ساتون في مسر مان مسرفان المانيان في مدال مان مان محاله الذي يعيد كالمان في

ربة بالحرو والمعولوها والمناب المناب المناب

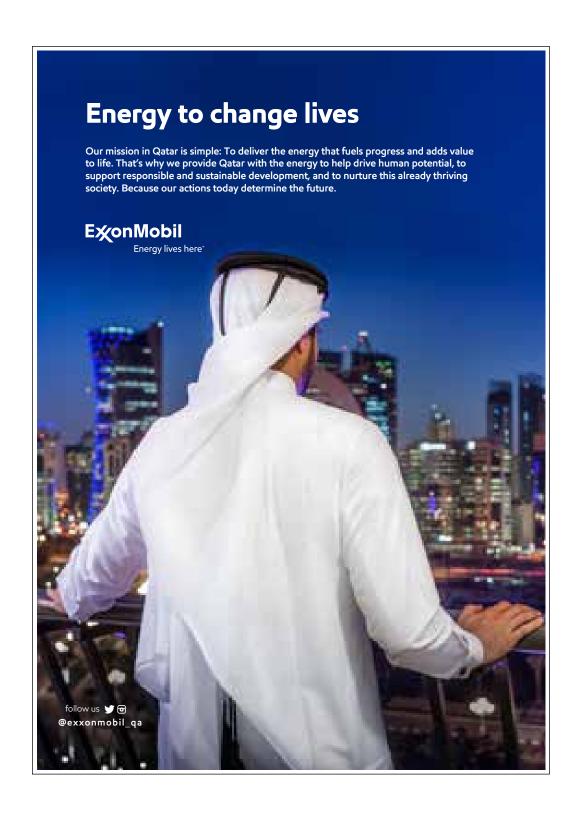
الفعالية: **إطلاق برنامج جامعة قطر** وإكسون موبيل للعلماء الباحثين المطبوعة: **الشرق** التاريخ:**سبتمبر ۸، ۲۰۱۵** 



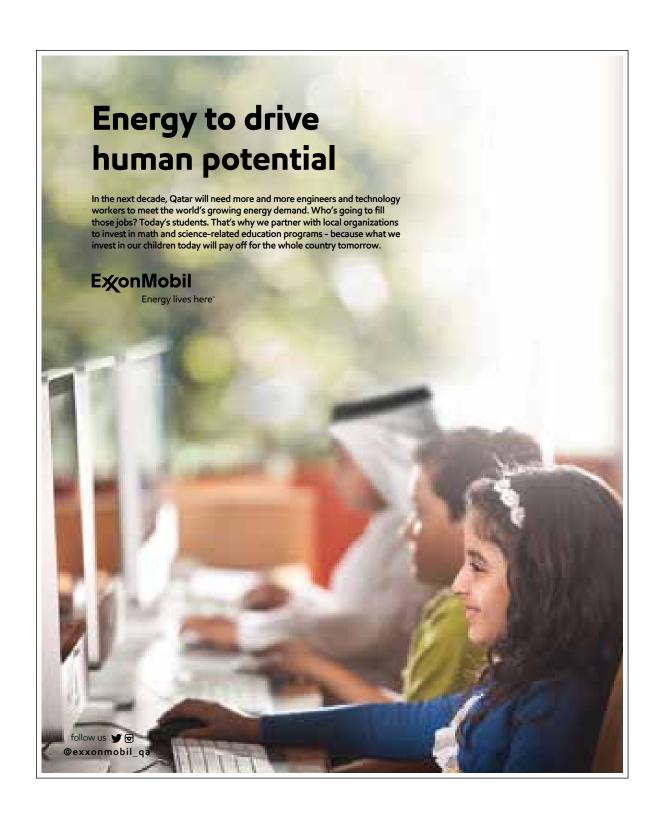
الحملة الإعلانية لإكسون موبيل قطر

ExxonMobil Qatar Corporate Campaign

الحملة الإعلانية لإكسون موبيل قطر













الحملة الإعلانية لإكسون موبيل قطر

Qatar ExxonMobil Open 2015

قطر إكسون موبيل المفتوحة ٢٠١٥





Event: Qatar ExxonMobil Open 2015 Publication: Outdoor - Lagoona Mall Date: December 2015 - January 2016 الفعالية: **قطر إكسون موبيل المفتوحة ٢٠١٥** المطبوعة: **اللاغونا مول** التاريخ:**ديمسبر ۲۰۱۵ - يناير ۲۰۱**٦

#### **ADVERTISEMENTS**

Congratulatory Ad for Qatargas JBOG project

إعلان تهنئة لقطر غاز بمناسبة مشروع استرجاع الغار المتبخر أثناء الشحن

Congratulatory Ad for Sheikh Joaan Bin Hamad Al Thani

إعلان تهنئة لسعادة الشيخ جوعان بن حمد آل ثاني



Event: Congratulatory Ad for Qatargas JBOG Project Publication: Al Arab Date: April 29, 2015

الفعالية: **إعلان تهنئة لقطر غاز بمناسبة مشروع استرجاع الغار المتر <mark>أثناء الشحن</mark> المطبوعة: <b>العرب** التاريخ:أ**بريل ۲۹، ۲۰۱۵** 



Event: Congratulatory Ad for Sheikh Joaan Bin Hamad Al Thani Publication: All Arabic Newspapers Date: May 12, 2015

> الفعالية: إعلان تهنئة لسعادة الشيخ جوعان بن حمد آل ثاني المطبوعة: جميع الصحف العربية التاريخ: مايو ١٢، ٢٠١٥



Eid Al Fitr Greeting Ad 2015

إعلان تهنئة بمناسبة عيد الفطر المبارك

Eid Al Adha Greeting Ad 2015

إعلان تهنئة بمناسبة عيد الأضحى المبارك



Event: **Eid Al Fitr Greeting Ad**Publication: **All Arabic Newspapers**Date: **July 13 & 14, 2015** 

الفعالية: **إعلان تهنئة بمناسبة عيد الفطر** المطبوعة: **جميع الصحف العربية** التاريخ: **يوليو ١٣ و١٤، ٢٠١٥** 



Event: **Eid Al Adha Greeting Ad**Publication: **All Arabic Newspapers**Date: **September 20 & 21, 2015** 

الفعالية: **إعلان تهنئة بمناسبة عيد الأضحى** المطبوعة: **جميع الصحف العربية** التاريخ: **سبتمبر ۲۰ و ۸۱، ۲۰۱**۵

#### **ADVERTISEMENTS**

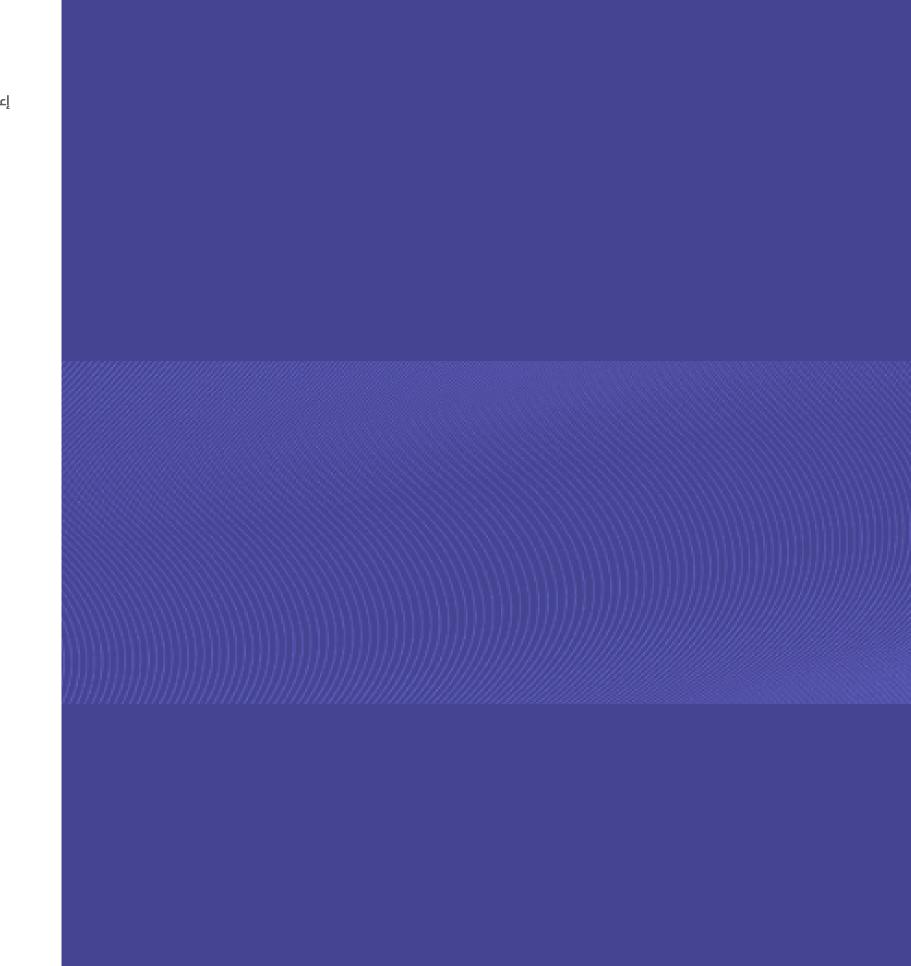
Qatar National Day 2015 Congratulatory Ad

إعلان تهنئة بمناسبة اليوم الوطنى لحولة قطر



Event: Qatar National Day 2015
Congratulatory Ad
Publication: All Arabic Newspapers
Date: December 15 & 16, 2015

الفعالية: إ<mark>علان تهنئة بمناسبة اليوم</mark> ا**لوطني لدولة قطر** المطبوعة: **جميع الصحف العربية** التاريخ: **ديسمبر 10 و 11، ٢٠١**٥





Corporation, or to any one or more of the foregoing. The shorter terms are used merely for convenience and simplicity.

